

# La Voz de Asturias

□□□□□□□□□□□□□□  
□ Franqueo concertado □  
□□□□□□□□□□□□□□

DIARIO DE INFORMACION

□□□□□□□□□□□□□□  
□ Precio: 10 céntimos □  
□□□□□□□□□□□□□□

Año XII Apartado de Correos núm. 29.-Tel. 1482 OVIEDO.-Sábado 12 de Mayo de 1934 Redacción y Administración: Gil de Jaz, 5 Núm. 3.452

## El pleito del partido radical reclama todo el interés político

El señor Lerroux hace públicas las discrepancias entre él y el señor Martínez Barrio y dice que el pleito, que califica de doloroso, habrá de resolverlo el propio partido, creyéndose que es inminente la escisión entre los radicales.-Parece que ha sido acuerdo del partido radical el oponerse a la formación de un Gobierno mayoritario

### Una comida política a la que se concede gran importancia

Madrid.—Esta mañana recibió el señor Lerroux en su domicilio muchas visitas. Poco antes de la una de la tarde estuvo en casa del jefe del partido radical el ministro de Marina, señor Rocha. Momentos después salieron juntos los señores Lerroux y Rocha, montando en el automóvil del ministro y desapareciendo el coche con rumbo desconocido. Los periodistas no pudieron saber a dónde se dirigían los señores Lerroux y Rocha, ni tampoco pudieron seguirlos por la cercadilla con que desapareció el automóvil. Entonces los informadores marcharon al domicilio del señor Martínez Barrio, donde únicamente pudieron decirles que don Diego se había ausentado en compañía de otros dos señores. Después de incansables gestiones, los periodistas pudieron averiguar que los líderes del partido radical se habían reunido a almorzar en un restaurante de las afueras de Madrid, en la carretera de la Coruña. También se supo que la comida había durado desde poco después de la una de la tarde hasta las tres menos cuarto y que en ella se trató de la actitud del señor Martínez Barrio. A la comida de referencia asistieron los señores Lerroux, Rocha y Guerra del Río, por una parte, y por la otra, los señores Martínez Barrio, Lara y Torres Campañá. A través de una de las ventanas del restaurante en que la citada comida se celebró, pudo ver un periodista que en aquel momento se hallaba hablando el señor Torres Campañá. Vieron después que hacía uso de la palabra el señor Martínez Barrio, y que tanto el uno como el otro hacían vivos movimientos al hablar. A las cuatro y cuarto terminó la co-

medida, habiendo durado por tanto la entrevista unas tres horas. Cuando salieron los reunidos y se dieron cuenta de que les estaban aguardando algunos periodistas hicieron algunos gestos de contrariedad. El señor Lara mostraba en su rostro señales de enojo. Por su parte, el señor Martínez Barrio aparentaba serenidad. Los periodistas interrogaron al señor Lerroux acerca del alcance de la comida que acababan de celebrar, y don Alejandro respondió que, como habían visto, se trataba de una reunión de buenos amigos. ¡Ya ven ustedes las caras!

—añadió. Hemos tratado de nuestras cosas, siguió diciendo, y hemos confirmado que en las apreciaciones de ciertos hechos hay algunas discrepancias. Por ello decidimos reunir el Comité Ejecutivo, a quien se dará cuenta de la situación. Los periodistas preguntaron cuándo se celebraría la anunciada reunión, y el señor Lerroux respondió que probablemente el lunes próximo, aunque no lo blemente el lunes próximo, aunque no lo citara a varias personas que no se sabe de momento dónde están. El señor Lerroux marchó acompañado del ministro de Marina. Cuando los periodistas interrogaron al señor Martínez Barrio, éste se limitó a decir que se remitía a la referencia dada por el señor Lerroux. A otras preguntas de los informadores respondió el señor Martínez Barrio que creía que la reunión del Comité Ejecutivo se celebraría el martes de la próxima semana. Al salir el señor Lara y notar que daba muestras de preocupación, le dijo el señor Guerra del Río: —Acuérdese de mi lema y dígame en catalán: "¡Avant, avant, y visca la República!"

### Nuevas e interesantes manifestaciones del señor Lerroux

Esta noche hemos logrado unas manifestaciones del señor Lerroux. Preguntado acerca de las manifestaciones del señor Guerra del Río respecto a la posible oposición radical a un Gobierno de derechas, y la relación de esta acuerdo con su táctica de incorporar las derechas al régimen, contestó: —En la reunión de mediodía, para nada se ha tratado de oponerse a un Gobierno de derechas. Como se insistiera en que el señor Guerra del Río había dicho que existía un acuerdo contra la posibilidad de un Gobierno de derechas, repitió que no se había tratado para nada de este asunto. Si llega el momento en que se plantee esta cuestión, hablaré el partido por medio de sus organismos adecuados. Por ahora sólo hay un pleito interno que me es muy doloroso.

Preguntado si tendría consecuencias, contestó que en ello entendería el Comité Ejecutivo, y a la pregunta concreta de si habría escisiones, respondió que el asunto quedará resuelto en la Asamblea general que se convoca precisamente para ocuparse de este asunto. Supone que el señor Martínez Barrio aceptará las decisiones de la Asamblea, porque esto es lo democrático. Si no se hiciera así, la escisión sería lamentable. El periodista le interrogó si esta escisión comprometería la vida del Gobierno y contestó que no, porque el Gobierno nada tiene que ver con las interioridades del partido radical. Por último, en cuanto a si en estas Cortes puede constituirse un Gobierno mayoritario, respondió negativamente. —Puede haberlo de coalición—dijo—. Mayoritario, no.

### Una información periodística sobre el pleito en el partido radical

Refiriéndose al pleito político del partido radical, dice hoy "Luz" que en el almuerzo del Fuentelarraina, el señor Martínez Barrio sostuvo íntegramente sus puntos de vista. Algunos diputados adeptos del señor Martínez Barrio, decían que en la semana próxima sería un hecho la escisión de éste y sus amigos del partido radical, ya que no puede cumplirse una salvaguarda hecha por éste, en el sentido de que el partido no puede colaborar en el Gobierno con elementos de derecha que no estén representados en el actual Gabinete. Entendiendo el periódico que aparejada con esta postura de que los radicales no pueden formar parte en el Gobierno con los elementos de la CEDA, entraña la disolución de las Cortes. En un editorial dice el mismo periódico que los sucesos políticos quedan

aplazados en beneficio de la tendencia del señor Martínez Barrio. Parece que se ha comprendido que no hay más medio, para evitar la disolución y el desbarajuste del partido radical, que ir rápidamente al rescate de su sentido izquierdista, aunque con matices más moderados. Según asegura, son treinta los diputados que siguen esta tendencia. Se añade que no habrá manifiesto, sino una nota hecha por el señor Martínez Barrio, en la que se expresará también el acuerdo del Consejo nacional del partido. Como esta nota ha sido aceptada por los dirigentes del partido, no habrá escisión y las consecuencias se reducirán a la separación de unos veinte diputados radicales, la tendencia francamente derechista.

### Una carta del Sr. Martínez Barrio, que de ser cierta, aclara la aptitud del ex-presidente del Consejo

Zaragoza.—Un periódico afirma que el señor Martínez Barrio se separa del partido radical, fundándose en una carta que el ex jefe del Gobierno ha dirigido a un amigo. Dice en ella el señor Martínez Barrio que el pleito está pronto a fallarse. Lo ha perdido y le queda ya poco que hacer dentro del partido radical, pues es-

te va jubiloso y alegre a los desposorios del partido con el señor Gil Robles. Añade que lo que no ha conseguido desunir la desgracia lo ha conseguido la fortuna. Termina diciendo que oirá mayores bonanzas por el telégrafo o el teléfono.

### Unas interesantes manifestaciones del señor Martínez de Velasco

Los periodistas, conversando con el señor Martínez de Velasco, le hicieron ver que había producido gran revuelo el acuerdo de su minoría de obstruir toda discusión mientras no estuviese aprobada la derogación de la Ley de Términos municipales, y el jefe agrario respondió que era un acuerdo en principio que no se aplicaría, puesto que ya se había comenzado a discutir dicho proyecto. Preguntado qué había acerca de los rumores circulados estos días, con motivo de las entrevistas de los señores Gil Robles, Cambó y otras personalidades, acerca de la formación de un Gobierno mayoritario, dijo que no había intervenido en estas cuestiones. Estimaba que con estas Cortes se pueden constituir Gobiernos mayoritarios que gobiernen con mayor desenvoltura que ahora.

También se le preguntó si esta solución sería a base de que el señor Gil Robles haga una franca declaración republicana y dijo que no hacía falta. Agregó que quizá la CEDA publique un manifiesto, pero que, de todas maneras, él no sabía nada. Se le indicó después que determinadas personalidades habían dicho que con estas Cortes no podrían gobernar las fuerzas de la CEDA, pues estimaban necesario que antes pasasen por el tamiz de

### Lo que dice el señor Martínez Barrio sobre la reunión celebrada

Los periodistas se trasladaron a casa del señor Martínez Barrio, y cuando llegaron allí estaba el señor Torres Campañá quien les dijo que creía que el señor Martínez Barrio no tendría nada que decirles, y que no sabía cuándo se reuniría el Comité nacional. El señor Martínez Barrio, interrogado acerca de la reunión, pidió la referencia que había dado el señor Lerroux, e informado, dijo que suscribía esa referencia. Como es sabido—agregó—en el seno de nuestro partido hay discrepancia sobre algunos asuntos, y tratase ahora de llevarlas a conocimiento del Comité Ejecutivo Nacional, lo que no tiene ninguna importancia, porque ocurre en todas las organizaciones democráticas. No hay motivo para ocultar las discrepancias. No se trata de discrepancias de momento. Ellas me llevaron a abandonar el Gobierno. Y no me separé entonces, porque a un ministro le puse la proa una parte de la opinión, sino por no estar conforme con el estado de cosas, y manifesté mi convicción acerca de los órganos adecuados de opinión: reuniones del partido, con-

ferencias, y las tan comentadas declaraciones en la prensa. La convicción que me llevó a aquella actitud se mantiene y nada más natural que se trate de encauzarlas. Mi posición es firme y el órgano adecuado para decidir es el Comité Ejecutivo. —¿Qué pasará? —¡Ah! No sé, pero es natural que cada uno trate de inclinar de nuestro lado a la opinión. —¿Habrá incidencias? —Es prematuro hablar de ello. Cuando tomo actitudes de esta naturaleza no es fácil que vuelva sobre mis pasos. Agregó que aceptaría todas las responsabilidades que se derivan, y se refirió luego a las discrepancias en el partido socialista, que, sin embargo, no han producido disidencias. El señor Martínez Barrio terminó diciendo que mantenía su posición.

**D. Plácido A. Buylla**  
Suspende su consulta hasta nuevo aviso

### Derivaciones políticas de la reunión de los radicales

Parece que la comida de los miembros del partido radical tuvo derivaciones políticas con las que no se contaba, pues en ella se acordó el veto en absoluto a la formación de un Gobierno mayoritario. A lo que el señor Maura replicó: —No habrá Gobierno mayoritario con la oposición de cien diputados del partido radical, pero aunque tuviesen ochocientos menos es igual.

diputados no lo tolerará ni habrá intento de formación de un Gobierno mayoritario. A lo que el señor Maura replicó: —No habrá Gobierno mayoritario con la oposición de cien diputados del partido radical, pero aunque tuviesen ochocientos menos es igual.

### LA SESION DE CORTES

La sesión de Cortes comenzó a las cuatro y diez, bajo la presidencia del señor Alba.

En escaños y tribunas, desanimación. En el banco azul, el Jefe del Gobierno y los ministros de Justicia e Instrucción.

**SE APRUEBA LA ADQUISICION DE "EL RETABLO DEL MAR"**

Se entra en el orden del día, y aprobados definitivamente varios proyectos de ley, se pone a debate el dictamen de la Comisión de Instrucción Pública relativo a la adquisición de "El Retablo del Mar".

El señor MASCOT, de la Esquerda, defiende un voto particular.

Dice que nunca, él ni su minoría, han sido enemigos de la adquisición por el Estado de obras artísticas de tan reconocido mérito, pero entiende que hay problemas más perentorios que demandan solución urgente. Existen en España vergüenzas como la mísera retribución para las clases de adultos, que además no se pagan, y otros problemas más urgentes.

El señor PAVON, por la Comisión, defiende el dictamen.

El ministro de INSTRUCCION PUBLICA dice que desde que ocupa la cartera se preocupa de la retribución de las clases de adultos, y que, ayudado por el ministro de Hacienda, se está activando el expediente, de tal manera que seguramente la semana próxima se podrán satisfacer estas cantidades.

El señor MASCOT rectifica y retira el voto particular.

Seguidamente queda aprobado el dictamen.

**EL DICTAMEN DE TERMINOS MUNICIPALES, APROBADO**

Se reanuda el debate sobre el proyecto de ley derogando la de Términos municipales.

El señor GARCIA GUIJARRO se ocupa de las malas condiciones de vida en el campo hasta que la República dictó esta ley.

Agrega que esta disposición figuraba en el programa del Comité revolucionario, y, por tanto, era uno de los compromisos de los partidos triunfantes el 12 de Abril.

Sin embargo, para nosotros era una ficción, porque los trabajadores siempre están a disposición de los patronos. Nosotros defendemos la vigencia de esta ley y cuanto se relaciona con la Oficina del Trabajo. Si se hubiera podido mantener el tipo de jornal, no hubiera sido necesaria la promulgación de esta ley, pero sin ella los trabajadores se verían desposeídos.

El señor IBÁÑEZ, por la Comisión, le contesta.

Dice que la derogación de la Ley de Términos municipales fue también una de las partes de la propaganda electoral.

Interviene de nuevo el señor GARCIA GUIJARRO.

Rectifica el señor IBÁÑEZ.

En votación nominal queda rechazado el voto particular por 137 votos contra 40.

El señor ROMERO SOLANO defiende una enmienda, y afirma que en muchos pueblos se pagan jornales de una y dos pesetas.

El ministro de TRABAJO le interrumpe, diciendo que no es cierto.

Otros diputados también lo niegan.

El señor ROMERO SOLANO: —Eso ocurre en el pueblo de Torremocha, y en otros pueblos. Con la derogación de esta ley queda cerrado por completo el ciclo de las claudicaciones del partido radical.

El señor FERNANDEZ LADREDA, por la Comisión, le contesta diciendo que los términos municipales no tienen significación económica, sino administrativa.

En votación se rechaza la enmienda del señor Romero por 127 votos contra 38.

**ELEVACION DE TARIFAS FERROVIARIAS**

Se reanuda la discusión acerca del dictamen sobre el proyecto de ley de elevación de tarifas ferroviarias.

El señor MATESANZ retira un voto pendiente de votación.

La COMISION admite un voto particular del señor IRUJO, y queda aprobado el dictamen para su aprobación definitiva, para lo que se señalará día.

**PRESUPUESTO DE INDUSTRIA Y COMERCIO**

Se pone a discusión el dictamen sobre el presupuesto del ministerio de Industria y Comercio.

Se admiten algunos votos y queda aprobado el dictamen sin discusión.

**EL DIA DE SAN ISIDRO, NO HABRA SESION**

El presidente de la CAMARA pregunta si se celebra sesión el martes próximo, en atención a la festividad de San Isidro.

Como nadie contesta, dice que interpreta el silencio como deseo de que la haya; pero entonces, algunos diputados hacen signos de disconformidad.

Se pasa a votar nominalmente, y los radicales y los socialistas se ausentan del salón.

Se acuerda que no haya sesión por 118 votos contra 3.

**INTERRELACION SOBRE COMERCIO EXTERIOR**

El señor GARCIA GUIJARRO analiza los problemas de la exportación e importación del arroz y maíz, respectivamente.

Se refiere a la competencia que nos hace el mercado extranjero y aboga porque se determine la ganancia que corresponde al Banco Exterior de España.

El señor HUESO dice que cuando se autorizó la importación de maíz se hizo a cambio de exportar arroz, pensando en beneficiar a la economía nacional, pero informes posteriores indican que no se obtendrá este resultado.

El señor PRIETO reconoce que han sido interesantes los discursos pronunciados y que los oradores se dan cuenta de la importancia del problema.

Cree que en el Banco Exterior puede encontrar el Estado un auxiliar poderoso para esta operación, pero afirma que las ganancias deben volver a su fuente de origen.

Lee un documento firmado el 20 de Abril, por tanto, seis días antes de hacerse la concesión al Banco Exterior, suscrito por el gobernador y el presidente del Consejo de Administración, comprometiéndose a ceder a la Sociedad "Ceres" y otras entidades levantinas, la realización de la operación de importar y exportar maíz y arroz, respectivamente, caso de que el Gobierno se la concediese.

Estima que la operación se hizo irregularmente, y por ello no se muestra conforme. Agregó que la obligación del Gobierno era conceder el concurso, no al Banco Exterior, sino a las Casas que concurren al concurso.

Afirma que se ha faltado al decreto relativo a la importación del maíz, que la limitaba en 75 mil toneladas, ya que ahora se ha elevado este cupo en diez mil toneladas.

Estima que la exportación debe hacerse considerando a Canarias y Marruecos como mercados extranjeros.

Se extiende en consideraciones acerca de la concesión del concurso.

El señor HUESO manifiesta que la concesión se hizo a dos Casas concursantes.

Interviene nuevamente el señor

**GRETA BRAVO**  
La eximia recitadora en Teatro Jovellanos. Miércoles 16 Unico recital

PRIETO y dirige otros ataques al Banco Exterior.  
 Termina diciendo que debe anularse la concesión por inormal.  
 El señor SAMPER dice que el Gobierno está buscando afanosamente la fórmula y por fin acordó que la operación sería realizada por el Banco Exterior y por cuenta del Estado.  
 Demuestra que la operación se realizará con las debidas garantías para el interés público.  
 Niega algunas afirmaciones hechas por el señor Prieto y dice que el exceso del tanto por ciento que corresponde al Banco Exterior pasará al Estado.  
 Termina diciendo que si se confirma el documento leído por el señor Prieto, el Gobierno sabrá cumplir con su deber.

## POR LOS PASILLOS

**LOS TEMAS DEL DIA**  
 En las primeras horas de la tarde de hoy había bastante desanimación en los pasillos de la Cámara.  
 Entre los diputados que se hallaban presentes, los comentarios giraban alrededor de las manifestaciones hechas ayer por el señor Cambó, de la reunión celebrada por la minoría Popular Agraria y sobre la supuesta comida celebrada hoy por los líderes del partido radical.

**DICE TEODOMIRO MENENDEZ**

Con relación a las manifestaciones del señor Cambó, dijo el señor Menéndez que cuanto se había publicado era exacto y aún algo más, añadiendo que el señor Cambó, entre otras cosas, hizo la completa afirmación de que la dirección política en España, la administración y la inspiración en los últimos once años, fué llevada siempre por el señor March.

**RECTIFICA EL SR. CAMBO**

El señor Cambó dijo esta tarde a los periodistas, que algunos diarios de la mañana al dar cuenta de la conversación que ayer mantuvieron él y el señor Menéndez, incurrieran en algunas inexactitudes, atribuyéndole a él algunas cosas, otras al señor Menéndez y otras que nadie dijo.

Terminó diciendo que cuando se discuta en el Congreso la concesión que la Dictadura le otorgó al señor March, intervendrá, si se hace alguna alusión a su gestión como ministro de Hacienda.

**APLAUDEN AL SR. SAMPER**

Cuando el jefe del Gobierno salió a los pasillos, terminada la sesión parlamentaria, fué muy aplaudido por los diputados radicales, que dieron también varios vivas.

**LO QUE DICE EL SR. MAURA DE LAS BAJAS EN SU PARTIDO**

Hoy se reunió el Comité Nacio-

El señor MANGRANET hace algunas observaciones respecto a las importaciones y exportaciones concertadas.

El señor PRIETO rectifica y dice que las palabras del señor Samper, claras y terminantes, le han producido gran satisfacción. Por lo tanto, no insistirá más sobre ello.

El señor SAMPER agradece a Prieto los términos de nobleza en que se ha producido.

El señor BLAZQUEZ se lamenta del reparto de las importaciones y dice que no hay equidad al preparar el reparto entre las diversas regiones españolas.

Se levanta la sesión a las nueve y diez de la noche.

nal del partido republicano conservador.

A la salida dijo don Miguel Maura que no tenían importancia las defeciones ocurridas en su partido, ya que los que se marchan quedan compensados con los que vienen.

**EL SR. MARTINEZ BARRIO, EN LOS PASILLOS**

Alrededor de las seis y media de la tarde llegó el señor Martínez Barrio a la Cámara.

Su llegada fué acogida con expectación, y rodeado por los periodistas y algunos diputados se limitó a repetir las manifestaciones que había hecho en su casa.

**LA DENUNCIA DEL SEÑOR PRIETO**

Terminada la sesión, el señor Prieto salió a los pasillos del Congreso, donde se le reunieron diputados y periodistas, que comentaban su intervención en el debate.

—Lo que tengo que decir—manifestó el señor Prieto—es que el documento leído es auténtico, y espero que el Gobierno lo aclarará todo y se impondrán las sanciones que correspondan.

Agregó que había intervenido con el ánimo de evitar que se perjudicase al Tesoro.

**UNA PROPOSICION INTERESANTE**

Firmada en primer término por el señor Calvo Sotelo y otros diputados, se ha presentado a la Mesa una proposición en la que, preocupados los que suscriben por el rumbo que toma la Hacienda pública, y de enjugar el déficit diariamente aumentado en los Presupuestos en estudio, por el continuo crecimiento de las necesidades sociales, consecuencia de la falta de paz en el trabajo, orden en la economía y rendimiento en la producción, que vive horas de angustiosa dificultad, tienen el honor de solicitar a la Cámara se imponga la obligación de frenar en este avance y se vaya rápidamente al establecimiento, como en otros países, de la nivelación presupuestaria.

## Los Institutos de Madrid suspenden las clases

Madrid.—Como consecuencia de los incidentes ocurridos ayer, los claustros de los Institutos San Isidro, Calderón, Lope de Vega y Cervantes, han acordado hoy suspender las clases en dichos Centros.

## Una disposición La exportación de bebidas alcohólicas

Madrid.—Según informes recibidos de nuestra Embajada en Washington, el régimen de importación de bebidas alcohólicas en los Estados Unidos, que en los meses de Mayo y Junio no estará sujeta a las limitaciones de contingentes, ha sido ampliada en las mismas condiciones para los meses de Julio y Agosto.

## El Sr. Bolivar visita al ministro de la Guerra

Madrid.—El ministro de la Guerra recibió esta mañana la visita del diputado comunista señor Bolívar.

## Intenta suicidarse el padre de un muchacho extremista

Calatayud.—El vecino de este pueblo Miguel Arrue, padre de un muchacho que recientemente colocó una bomba en la secretaría de Acción Popular, al enterarse que su hijo iba a ser conducido a Zaragoza para responder ante el Tribunal de Urgencia, del delito de que se le acusa, intentó suicidarse, arrojándose por un barranco, siendo extraído del mismo por unos vecinos.

Posteriormente se arrojó a la calle desde el piso tercero de su casa, produciéndose lesiones de carácter grave. Se teme que fallezca.

## Atraco en una Cooperativa Obrera

Castro Urdiales.—Esta madrugada, cuando se hallaba reunida la Directiva de la Sociedad Cooperativa Obrera de Setares, penetraron violentamente en el local en que se celebraba la reunión cuatro desconocidos armados de pistolas.

## Los viajes ministeriales En El Ferrol esperan al señor Rocha

El Ferrol.—La Comisión de Turismo se reunió en el Ayuntamiento para tratar de los actos que se organizarán como agasajo al ministro de la Guerra en su próxima visita a esta población.

Se organizará una caravana automovilista, que saldrá a recibir a Betanzos al ministro. Este se alojará en la residencia del general-jefe de la base naval.

También se organizarán festejos en honor de los jefes y oficiales y guardias marinas de la fragata "Sebastián Elcano", que en breve llegará a este puerto.

## Encuentran a un vecino en el fondo de una sima

Málaga.—Hace días que los familiares del vecino del pueblo de Almogía, Juan Montiel, habían dado cuenta a las autoridades de la desaparición de éste y de sus sospechas de que hubiera sido víctima de una agresión.

Después de continuadas diligencias, pudo hallarse a Montiel en el fondo de una sima de doce metros de altura.

Por lo solitario del sitio no pudieron ser oídos los gritos de socorro dados por Juan Montiel al caer en la aludida sima. Llegaba en esta 204 horas.

Fuó extraído en un estado de gran postración. Presenta también diversas heridas y contusiones producidas en la caída. Su estado es muy grave.

**Campoamor** Compañía de Comedias LADRON DE GUEVARA-RIVELLES en la que figura el primer actor: EMILIO THUILLER  
 HOY - A las 7 (Gran Moda) - 4.º de abono - A las 10 y 11/2 (Especial):  
**"LA MUJER X"**  
 por sus geniales creadores en la película, los eminentes MARIA FERNANDA LADRON DE GUEVARA y RAFAEL RIVELLES.

**Toreno** - Hoy riguroso estreno - A las 7,15 y 10,30 - FOX FILM presenta al gran actor JAMES DUNE en la deliciosa comedia: «HOLA HERMANA»  
 Con la bellísima BOOTS MALLORY.  
**Jovellanos** - A las 7,15 y 10,30. - ESTRENO - Reparición del gran VICTOR JOBY en su más emocionante creación: «EL DIABLO SE DIVIERTE». Con la encantadora LORETTA YOUNG. Grandioso éxito.

**Teatro del Principado**  
 Hoy sábado, DOS SECCIONES - A las 7,15 y 10,30 - Otro estreno sensacional - MICHAEL CURTIZ, el creador de «SOY UN FUGITIVO» se supera a sí mismo en la superproducción:  
**20.000 años en Sing-Sing**  
 película que ha batido en esta temporada todos los records de taquilla, por SPENCER TRACY y BETTE DAVIS.

**Gran Popular Cinema**  
 Seguimos presentando programas de excepción - Hoy sábado, a las 7,15 y 10,30 - La superproducción Metro Goldwyn Mayer, en español:  
**Canción de Oriente**, por Ramón Novarro, Helen Hayes y Lewis Stone

## CONFLICTOS SOCIALES

### Los elementos comunistas provocan el paro general en Bilbao, originándose algunos incidentes

Bilbao.—En las primeras horas de la mañana se rumoreaba por esta capital que se estaba preparando un paro general por no haber sido autorizado el entierro del comunista Gallástegui, muerto en Portugalete el pasado domingo.

A las once dejaron de trabajar en algunas factorías.

En la "Babcock Wilcox" solamente entraron a trabajar ciento diecisiete obreros, de los mil con que cuenta dicha factoría.

Los autobuses de Recalde a Achuri dejaron de funcionar a las tres de la tarde.

Los de Santurce solamente llegan hasta Buñeo.

El gobernador dijo que el paro era absurdo y que se harían averiguaciones para determinar quiénes habían sido sus organizadores.

Terminó diciendo que lo ocurrido ayer había sido una salvajada, y que habían resultado varios heridos, entre ellos un agente.

Esta tarde, hacia las cinco, los guardias de Asalto tuvieron que dar varias cargas para despejar algunos grupos que se habían formado en la Plaza Nueva, dedicándose a ejercer escaseces.

Poco antes de las cinco y media se retiraron los tranvías, quedando paralizada la circulación.

A última hora de la tarde se registraron algunos incidentes. Fueron apedreados los tranvías, y los guardias tuvieron que dar varias cargas.

A primera hora de la tarde el paro era casi absoluto, pero a las cinco y media comenzaron a circular tranvías conducidos y custodiados por fuerza pública.

También salieron algunos tranvías conducidos por elementos civiles.

Con motivo de los incidentes se han practicado sesenta detenciones.

**SIGUEN TRAYENDO Y LLEVANDO A LOS HIJOS DE LOS HUELGUISTAS**

Barcelona.—Una comisión de sindicalistas aragoneses visitó hoy al consejero de Sanidad, señor Dencós, para solicitar que los niños hijos de huelguistas zaragozanos llegados recientemente a esta capital, sean entregados a los apoderados de los padres para que éstos a su vez los entreguen a las personas que desean recogerlos en sus domicilios.

Dencós contestó que daría cuenta de dichos deseos al Gobierno de la Generalidad para que resolviera lo que estimara pertinente.

**SIGUE LA HUELGA EN EL-CHE**

Elche.—La huelga general continúa en el mismo estado, a pesar de las manifestaciones hechas por el Delegado del Gobierno, que prometía garantizar la libertad de trabajo.

El paro continúa siendo absoluto.

## Noticias de última hora

**LA ACTITUD DE GIL ROBLES**  
 Madrid.—El señor Gil Robles y su minoría persisten en el propósito de hacer de una manera clara manifestación de adhesión al régimen republicano, y, por lo tanto, se espera que la próxima semana quedará hecha sin vacilación de ninguna clase.

**MANIFESTACIONES DEL SEÑOR DENCOS**

Barcelona.—Por la tarde se reunió el Consejo de la Generalidad.

Dencós dijo que se habían aprobado algunos decretos de Gobernación y Hacienda sobre servicios de Obras Públicas y otros de Justicia aclarando la ley de contrato de cultivos.

Luego habló de la visita que le hicieron los abogados Sanblancat y Emilio y una comisión de sindicalistas aragoneses en relación con la entrega de los niños hijos de huelguistas zaragozanos.

Insistió en que la Generalidad autoriza la entrega de dichos niños, ya que muchas de las personas que aparecen solicitándolos, tienen otros recluidos en Asilos de la Generalidad y otras son de malos antecedentes.

**HOMENAJE AL CORONEL CAPAZ**

Tetuán.—A las once de la mañana salieron de Ifni Capaz y los capitanes Cro y Cea en un trimotor pilotado por los capitanes Angulo y Gutiérrez.

Los viajeros comieron en el aeródromo de Ahuamara, y seguidamente continuaron el viaje a Tetuán.

A la llegada, el Capaz se dirigió al Alcazarquivir donde el Jefe de la Banda de la Gran Cruz de la orden de Medahujia.

En la ciudad Capaz fué objeto de un grandioso recibimiento por un inmenso gentío.

Capaz se propone trasladarse a Madrid el próximo domingo.

**NOTICIAS DE GOBERNACION**

Madrid.—El ministro de la Gobernación dijo esta madrugada a los periodistas que el Gobernador de Bilbao le había comunicado que sin previo aviso se había declarado la huelga general en dicha capital, aunque apenas se notan sus efectos.

Añade dicho Gobernador que con tal motivo fueron clausuradas las Casas del Pueblo de Arenas, Sestao, Portugalete y los Centros comunistas de toda la provincia.

Diez días cuenta el ministro de que como consecuencia de los sucesos estadísticos de ayer, se habían practicado varias detenciones, entre ellas las de algunos elementos fascistas.

Terminó diciendo que había dado orden para que se suspendieran las sesiones del Congreso de Juventudes comunistas.

**GRAVE SUCESO EN BARCELONA**

Barcelona.—Bien avanzada la madrugada, en la calle de Pedro IV, las fuerzas de la Guardia civil dieron el alto a unos individuos sospechosos, estacionados frente a la cochera de tranvías.

Por toda contestación se oyó una carga contra los guardias que se vieron precisados a repeler la agresión en la misma forma.

Resultó muerto un individuo apellidado Aquinet, alias "Vicari", de 19 años de edad.

Otro de los sospechosos resultó herido y quedó detenido un tercero.

**Feria Muestrario Internacional DE VALENCIA**

Billetes de ida y vuelta a precio reducido

La paralización de trabajos que motivó la pasada huelga general, ha impuesto la necesidad de un breve aplazamiento de esta importante Feria que debía inaugurarse, como todos los años el día 10 de Mayo.

SE INAUGURARA EL DIA 17 Y SERA CLAUSURADA EL 1º DE JUNIO.

LOS BILLETES TENDRAN VALIDEZ A LA IDA HASTA EL DIA 25 DE MAYO Y PARA EL REGRESO HASTA EL 6 DE JUNIO.

## EL CONFLICTO PLANTEADO EN TRUBIA

### Se confirman los propósitos del Consorcio de ir a una selección

Madrid.—La comisión de obreros huelguistas de la Fábrica de Trubia, que se encuentra en Madrid, con objeto de tratar con el ministro de la Guerra de buscar una solución para la huelga que desde hace unos dos meses se halla planteada en dicho establecimiento fabril, fué recibida el jueves por el señor Iranzo.

Acompañaba a dicha comisión el diputado a Cortes por Oviedo, don Teodomiro Menéndez.

El ministro les dió cuenta de que el asunto era a tratar con el jefe del Consorcio señor Barbero, quien también ayer recibió a los comisionados huelguistas.

Teodomiro Menéndez se interesó por la readmisión de los obreros despedidos y porque no hubiese represalias.

El señor Barbero dió cuenta de que la Directiva del Consorcio de Industrias Militares había acordado despedir algunos de los obreros.

**LA VOZ DE ASTURIAS**  
 ES EL PERIODICO DE MAYOR TIRADA Y CIRCULACION DE LA PROVINCIA.  
**GOFO TRAVIESO**  
 por su valor nutritivo, es la salvación de los niños, los adultos y los enfermos...

**BAYER**  
 Contra todos los dolores  
**Cafiaspirina**  
 Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

LA REVALORIZACION DE CARBONES MENUDOS

Interesante conferencia del ilustre  
catedrático de la Central  
señor Bermejo

En el Paraninfo de la Universidad dió su anunciada conferencia el ilustre catedrático de Química orgánica de la Universidad Central, don Luis Bermejo, correspondiente la lección a las del ciclo organizado por las Asociaciones de Ingenieros Industriales de Asturias y León.

Después de los saludos de rigor, el doctor Bermejo, entrando en el tema, "Petróleo indígena", considera el petróleo como excepcional fuente de energía, ocupando en la captación de ésta un lugar preeminente. Como ejemplo de su utilidad describe sucintamente su influencia en la pasada guerra mundial, citando diferentes ejemplos.

Pasa luego a tratar el magno problema de la hidrogenación de los carbonos.

Consideró la estructura aromática del carbón, aduciendo juicios sobre los resultados de la descomposición térmica del mismo, así como acerca de otros métodos analíticos que por su suavidad permiten presumir que no producen una destrucción de las estructuras químicas de tan complejo material.

Con estos antecedentes el ilustre profesor Bermejo plantea, en orden perfecto, los problemas técnicos de la hidrogenación catalítica a presión de carbonos, alquitranes y aceites, comentando por él de la producción de hidrógeno. Y ante la imposibilidad de tratar todas las reacciones que lo dan, se ocupa del aprovechamiento del hidrógeno contenido en los hidrocarburos gaseosos, originados en la gasificación de componentes del alquitrán durante el proceso de hidrogenación del alquitrán de lignito o de hullas y que resulta suficiente para cubrir las exigencias del fenómeno. Este problema, de enorme interés, lo expone con toda precisión y claridad desde los puntos de vista científico y técnico.

Pasa después a detallar los progresos de la "Berginización" desde el año de 1927, en que empieza a funcionar la primer unidad de Leuna con el objeto de hidrogenar lignito.

El doctor Bermejo hace resaltar la importancia de los catalizadores en el proceso de hidrogenación, las fases en que se descompone, para llegar a la conclusión de ser posible la transformación de hullas, lignitos, alquitranes brutos, etc., en aceite medio o gas-oil

y bencina, demostrándose con ello la superioridad del método de hidrogenación catalítica a presión sobre cualquier otro que tienda a igual finalidad.

La parte de la conferencia dedicada al estudio de los catalizadores despertó verdadero interés, pues aparte de residir en ellos la posibilidad del proceso, se vio en la exposición de un modo gráfico los datos numéricos obtenidos según el modo de trabajar y según la naturaleza del catalizador, para deducir los que actúan mejor y son menos sensibles a los venenos, principalmente al azufre (compuestos de estaño, asociados a otros de hierro, wolframio y molibdeno, sobre todo en forma de sulfuros).

La interesantísima conferencia terminó con unas acertadas consideraciones finales sobre la crisis del carbón y el petróleo sintético, que en diversas ocasiones y formas ha exteriorizado el ilustre conferenciante en su apostolado sobre tan fundamental problema.

Aludiendo a lo que hacen ya los pueblos más adelantados, afirma el conferenciante con datos de orden económico que la industria de la obtención de petróleo por hidrogenación del carbón es hoy día la única solución para proporcionarles el combustible líquido imprescindible para la vida y defensa nacionales sin llevar anejo, como corolario, la necesidad de arruinar la industria del carbón, y que no considera soluciones que por sí solas basten, la de economizar la gasolina importada echándole alcohol ni la de destilar pizarras ni esquistos bituminosos.

Inglaterra, país carbonífero por excelencia, ha visto con tristeza reducirse la importación de su industria hullaera debido a la competencia que a este combustible hace el petróleo. Y para ayudar a la industria hullaera ha iniciado la construcción de una fábrica que producirá 100.000 toneladas de gasolina a partir de los carbonos, creando así una industria nueva en la cual encontrarán ocupación 1.600 hombres, ocupando la extracción del carbón unos 1.500 mineros.

La conferencia fué ilustrada con varias proyecciones, y el conferenciante terminó su disertación mencionando la frase de Sir John Cadman: "El carbón tiene ahora una oportunidad", siendo largamente aplaudido.

EN LA FABRICA DE CAÑONES DE TRUBIA

Los huelguistas se reunirán hoy en  
asamblea para conocer los propósitos del Consorcio

(De nuestro corresponsal)

Hoy, a las tres de la tarde, en el campo de Quintana, se celebrará una nueva asamblea de obreros de la Fábrica Nacional. El motivo de esta reunión es el poder dar cuenta de las gestiones realizadas por los comisionados que se trasladaron a Madrid, para entrevistarse con el ministro de la Guerra, a los asambleístas y adoptar las resoluciones que se juzguen pertinentes, después de oídos los delegados.

Como desconocemos el resultado de esas gestiones, difícil es el poder orientar a nuestros lectores del resultado de esta reunión. Pero, a juzgar por las referencias que de las conversaciones habidas en Madrid tenemos, nos suponemos que de la asamblea de hoy no salga la fórmula que ponga fin al paro, toda vez que parece ser, y se asegura por la mayoría, que el Consorcio tiene el firme y decidido propósito de proceder a una selección de personal. Y, así las cosas, no podemos ocultar la gravedad de ese conflicto; los obreros mantenidos en su actitud sostenida desde la

iniciación de la huelga. Y, por la otra parte, el Consorcio que manifiesta, después de larga discusión, que mantiene íntegramente su criterio, que, repetimos, es el de la selección. Y como resultado de todo ello, una ruptura de relaciones entre las partes litigantes. Lógico es que consideremos estos momentos de intensa gravedad para el pueblo trubieco. Infinidad de familias sufren actualmente las consecuencias de la larga duración de la huelga; el comercio trubieco se encuentra en pésima situación; tan pésima, que muchos pequeños comerciantes tendrán que dar el cerrojo a sus negocios y orientar sus medios de vida hacia otros horizontes. Y todo ello unido, constituye una verdadera catástrofe, que hará que el pueblo de Trubia sienta durante mucho tiempo las terribles derivaciones de tan larga paralización.

Por eso pedimos desde estas columnas que de una vez y para siempre todos los que luchan antepongan a cuanto sea menester el amor a Trubia, que bien vale el sacrificio moral que tuvieran que realizar.

CONFLICTOS EN SAMA DE LANGREO

Los obreros de "Carbones Asturianos" han presentado el oficio de huelga

(De nuestro corresponsal)

El Alcalde, señor Fernández, cursó ayer al Gobernador civil un oficio de los obreros de la Compañía "Carbones Asturianos", anunciando la declaración de huelga general en dicho grupo para el día 19 del actual, fundándose en haber sido castigado el obrero Julio Noval García, castigo que sus compañeros de trabajo consideran injusto.

El señor Fernández, tiene convocados a los obreros y al ingeniero de la empresa para las cinco de la tarde de hoy, a fin de intentar un arreglo que evite la declaración de un conflicto que sería evidentemente grave, si se tiene en cuenta que los obreros que serían afectados por el mismo se aproximan a mil, y acaso después pudiera extenderse.

Los reunidos trataron de las obras de la carretera a Cotorroso, citándose para hoy a las cinco al contratista Nuño y a los siguientes obreros que figuran en las listas del Ayuntamiento y Duro-Felguera, Florentino Fernández, Jesús Martínez Collado, Angel Castaño, Manuel Huerta, Blas Méndez, Higinio González García, Constantino Díaz Tuya, Luis Valdés, José Manuel Sierra y Florentino Noval.

TAMBIEN EN HULLERAS DE BASCONIA

También los mineros de la Sociedad Hulleras de Basconia han presentado oficio de huelga, teniendo en cuenta que la empresa dicen que ha desatendido sus peticiones de salario mínimo para los obreros de la capa cinco, a los cuales se les está adeudando desde hace tres meses. Piden también la instalación en el grupo del botiquín de urgencia que exige el Reglamento de Policía Minera.

Como en el anterior caso, también en éste interviene el Alcalde, a quien deseamos todo género de aciertos que conuren, a tiempo, los graves conflictos que se anuncian.

LO DE "LA FELGUERA INDUSTRIAL"

Desde hace unos días están en huelga los obreros de estos talleres, por no haber aceptado la empresa su reclamación de aumento de jornal.

En este conflicto interviene asimismo el Alcalde.

UNA REUNION EN LA ALCALDIA

Presidiendo el Alcalde don Celso Fernández, se celebró una reunión para tratar de evitar se plantee la huelga en "Carbones Asturianos".

No se pudieron tomar acuerdos a causa de no tener facultades amplias el ingeniero señor Caballero, conviniéndose en celebrar hoy nueva reunión a la que posiblemente asistirá en nombre de la empresa el ingeniero-director.

LA OFICINA LOCAL DE COLOCACION OBRERA

El Alcalde dió posesión a los representantes nombrados para la Comisión inspectora de la Oficina local de colocación obrera, que fueron Francisco García Fernández, Gabino Alonso y Arturo Suárez, por los patronos, y Antonio Seoane, Manuel Otero y Mariano García Hernández, por los obreros.

Se designó presidente al obrero Rogelio Lagar.

MADRID - HOTEL INGLES  
Nueva propiedad,  
nueva dirección  
100 Habitaciones, 50 baños  
La mejor cocina de Madrid

EN LA DIPUTACION

Ha sido nombrado visitador del Manicomio el ex-  
Presidente señor González Peña

Ayer se celebró la reunión semanal de la Comisión Gestora de la Diputación, y al terminar y ser recibidos por el Vicepresidente, señor Alvarez, los periodistas le hicieron la consabida pregunta respecto a la elección de Presidente.

El señor Alvarez nos dijo, como otras tantas veces, que no se habían preocupado de dicha elección. PEÑA, VISITADOR DEL MANICOMIO

Después nos dió cuenta de los asuntos más salientes, abordados en la reunión.

Entre otras cosas se acordó designar al expresidente señor Peña, gestor-visitador del Manicomio de la Cadellada.

TRASLADO DE ENFERMOS DEMENTES

También se acordó organizar, tan pronto como lo permitan las instalaciones dentro del Manicomio, el traslado de otra expedición de dementes, que ahora se hallan en Valladolid, al Hospital Psiquiátrico de la Cadellada, en igual número que la anterior. A tal efecto se están haciendo estos días los consiguientes preparativos.

LIBROS DEL FOLKLORE PARA SALAMANCA

La Comisión acordó enviar a Salamanca un ejemplar de cada una de las obras de folklore existentes en la Biblioteca provincial, atendiendo la solicitud del gobernador de dicha provincia, y que serán destinados a figurar en una de las exposiciones del proyectado Certamen Hispano-portugués y homenaje a Unamuno.

INTRODUCCION CLANDESTINA DE VINOS

Una comisión del gremio de importadores de vinos de Gijón, acompañados del concejal de aquel Ayuntamiento, señor Roces, se entrevistó con el Vicepresidente, a fin de evitar que continúen introduciéndose clandestinamente algu-

nas cantidades de vino, en su mayoría transportadas sin portes por el ferrocarril del Norte, en combinación con algunos empleados de dicha empresa.

Como estos fraudes afectan al ingreso que por este concepto de arbitrios tiene esta Diputación, se cursaron órdenes inmediatamente para extremar la vigilancia en todas las estaciones, así como en los establecimientos de bebidas, donde no se compruebe debidamente el origen de dichas mercancías.

Según manifestaciones del administrador general de Arbitrios, que con este fin se ha desplazado a Gijón, no ha de tardarse muchos días en descubrir a los defraudadores, y en este caso se impondrán severas sanciones.

De Vitoria se anuncia el envío de seis ejemplares de raza porcina, dos machos y seis hembras, que serán destinados a la cría en la Cadellada, y para el aprovechamiento de los residuos del Manicomio.

Según manifestaciones del administrador general de Arbitrios, que con este fin se ha desplazado a Gijón, no ha de tardarse muchos días en descubrir a los defraudadores, y en este caso se impondrán severas sanciones.

ENVIO DE SEMENTALES

De Vitoria se anuncia el envío de seis ejemplares de raza porcina, dos machos y seis hembras, que serán destinados a la cría en la Cadellada, y para el aprovechamiento de los residuos del Manicomio.

En Colloto

Concurso para cubrir una plaza de médico

La Sociedad de Socorros Mutuos "La Collotense", en virtud de la nueva reorganización de sus servicios médicos y conforme al acuerdo tomado en Junta general, saca a concurso una plaza de médico para uno de sus distritos, con arreglo a las condiciones que se hallan de manifiesto en la Secretaría de la misma Sociedad, significando a cuantos médicos deseen aspirar que como condición expresa se requiere la residencia en la misma localidad de Colloto, pudiendo presentarse las solicitudes en la mencionada Secretaría hasta el día 18 del corriente mes.

Colloto, 11 de Mayo de 1934.—La Comisión.

NO HAY QUIEN VENDA MAS BARATO

- Trajes hechos de lana a . . . . . 25 Ptas.
- Trajes hechos de estambre a . . . . . 40 Ptas.
- Trajes calidad y hechura extra a . . . . . 60 Ptas.

"EL ESCUDO" URIA, 56-OVIEDO

ECOS DEL MAGISTERIO

Nombramiento de interinos por el Consejo Provincial de Primera Enseñanza de Oviedo

Relación de los Maestros que han de ser nombrados interinos y de las vacantes que han de proveerse el próximo día 16.

Los nombrados acudirán a las doce de la mañana a las oficinas del Consejo si desean elegir plaza entre las vacantes a proveerse con arreglo al número que ocupen en la presente relación.

En dicha sesión se proveerán también las vacantes que ocurran hasta dicha fecha.

Los que no se presenten a elegir plaza se les adjudicará una por sorteo entre las no elegidas.

Los que hayan solicitado antes del presente mes tendrán que presentar certificación de residencia desde primer día de año y certificación del Consejo provincial de la provincia donde hayan residido, en la que conste no haber desempeñado interinidad en dicho plazo.

MAESTROS  
1 Gregorio Martínez Serrano, número 2 del segundo Tribunal de Oviedo.

MAESTRAS  
1 Adela Díaz Flórez, núm. 410 del 1931.  
2 Lucinda Pérez de Presno, número 1.237 de 1931.  
3 Cándida Sánchez de la Fuente, núm. 2 del cuarto Tribunal de Oviedo.

4 María Luisa González Sandonis, núm. 4 del tercer Tribunal de Oviedo.

5 María Concepción Rodríguez Sorribas, núm. 6 del cuarto Tribunal de Oviedo.

6 María Mercedes Bugnedo Lueje, núm. 13 del primer Tribunal de Oviedo.

7 María Belén Domínguez Bueno, núm. 16 del primer Tribunal de Salamanca.

8 Lidia Suberviola Arguengo, número 18 del cuarto Tribunal de Oviedo.

9 Filomena González Bengoa, número 19 del segundo Tribunal de Oviedo.

10 Francisca Menéndez Alvarez, núm. 35 del tercer Tribunal de Oviedo.

VACANTES PARA MAESTRO  
1 Panioares (San Martín del Rey Aurelio).

VACANTES PARA MAESTRA  
1 La Viñona (Aller).

- 2 Linariega (Parres).
- 3 Prado (Teverga).
- 4 Jomezana (Lena).
- 5 Lantero (San Martín del Rey Aurelio).
- 6 Erias (Lena).
- 7 Infiesto, S. G. (Piloña).
- 8 Poja de Laviana.
- 9 San Román (Piloña).
- 10 Purón (Llanes).

RITMO Y BELLEZA

FRASCO, 2,50 LITRO, 15 PTAS. VIAMBRE APARTE

AGUA DE COLONIA AÑEJA

Perfumaría GAI MADRID - BUENOS AIRES

Agilidad, nervios firmes, silueta fina: fricciones de Colonia Añeja. Única por sus esencias naturales.

Una taza de exquisito café, en el acto, con Café Moka Concentrado Aramis

# Informaciones de la Región

## Luanco

### NATALICIO

Ha dado a luz con toda felicidad un precioso y robusto niño, doña Dolores González de Villaverde, joven esposa del representante de la "Casa Masaveu" en Luanco, don Enrique Villaverde de Paredes-Pando. Tanto la madre como el recién nacido gozan de perfecta salud.

Enviarnos a los jóvenes esposos nuestra más cordial felicitación, y la hacemos extensiva a la abuela materna del nene doña Rafaela Rodríguez, viuda de González, del comercio de esta plaza, que gozan de generales simpatías.

### UNA BODA

En la capilla de la Isla del Carmen, en las proximidades de Luanco, unieron para siempre sus destinos con el lazo indisoluble del matrimonio, la encantadora y simpática señorita Otilia González Álvarez, hija de don Ramón y doña María, con el joven y experto patrón de pesca don Manuel Fernández García, hijo de don Manuel y doña Segunda, apreciables familias muy queridas en nuestra villa, y de nuestra amistad.

Bendijo la nupcial ceremonia, el coadjutor de Luanco, don José Fernández Corujedo, siendo apadrinados por don José González, de Avilés, y doña Leonor González, tía de la desposada, firmando como testigos, don Tomás García y don Marcelino Fernández.

Fue una boda simpática, revestida de carácter popular, y de gran júbilo y curiosidad, en los momentos que los novios e invitados se embarcaron en góndolas, para trasladarse a dicha Isla, donde se verificó la ceremonia.

Después de ésta, se sirvió una suculenta comida en Las Delicias, y más tarde terminó con un popular y animado baile en el recreo de "Valparaíso", punto donde los novios se despidieron de los numerosos invitados.

Reiteramos a los nuevos esposos nuestra felicitación, lo mismo que a sus respectivas familias.

## "GRANJA-TORREJON"

SAN CUCAO DE LLANERA  
Teléfono 1482

### Huevos para incubar

	Pesetas	Docena
Brahma Pootra . . .	15	»
Orpington leonado. 12	»	»
» negro . . . . .	12	»
Indian Game . . . . .	20	»
Cochinchina negra. 25	»	»
» leonada. 25	»	»
Langsham negro . . .	25	»
» blanco . . . . .	25	»
Rhode Island rojo. .	10	»
Leghorn blanco . . .	10	»
Prat Leonada . . . . .	10	»

Los pedidos se servirán por riguroso turno.

### DEL AYUNTAMIENTO

Comienza la sesión a las once y cuarenta.

Se lee el acta anterior.

Las cuentas semanales se aprueban. Se da cuenta del presupuesto que remite don José Alonso Carreño, para la cubrición del lavadero y fuente de Entrego, y se aprueba por un total de 326 pesetas con 70 céntimos.

Acuérdase la construcción del depósito para agua de la escuela de Ambledas, por un importe de 353 pesetas.

Don Francisco Madero, jefe de Telégrafos de la oficina de Luanco, dirige un escrito al Ayuntamiento en el cual pide saneamiento para aquella oficina, y se le consigna para ello 40 pesetas.

Se leen las conclusiones que entregaron al señor alcalde las Sociedades Obreras con motivo del 1 de Mayo, y acto seguido se levanta la sesión.

### MOVIMIENTO DEMOGRAFICO

Nacimientos: Manuel Alberto Gutiérrez Fernández, hijo de Jacinto y Marcelina, de Laviana; José María Cabo Rodríguez, hijo de Antonio y María del Pilar, de Luanco; María del Socorro Infesta Cuervo, hija de Belarmino y Consuelo, de Cardo; Manuel Sirgo Suárez, hijo de Manuel y de María, de Verdicio.

Matrimonios: No hubo.  
Defunciones: María de los Angeles Ochoa Artima, de 11 meses, de Luanco; Senén Junquera Chirino, de 72 años, de Luanco; Manuel Artima Gutiérrez, de 57 años, de Nembro.

C-H-E

## DESDE SAMA DE LANGREO

### Debe procederse a la reapertura de la biblioteca infantil instalada en nuestro parque

Cerrada a cal y canto está la casita de la Biblioteca Infantil, instalada en el Parque. Hace tiempo que no funciona esta institución cultural, cuya meritoria labor, desarrollada durante varios años, parece que no interesa ya.

Ovidada de todos, perdido el entusiasmo de los que se hallaban al frente de la Biblioteca Infantil, desamparada, nadie se acerca ya a este lugar de cultura. Los "peques", sin duda porque no haya quien les siga orientando como antes, han dejado de visitar su Biblioteca, han producido baja en las listas de socios, dejando en el más cruel de los olvidos a sus amiguitos los libros.

¡Mil y pico de volúmenes olvidados en esa casita del Parque! Y nos dicen que hay el propósito de convertir aquel rincón de cultura en un despacho de "Trinaranjus", "Oranges" y demás bebidas refrescantes. Que hay presentada solicitud en el Ayuntamiento en tal sentido, y que dicha solicitud ha pasado a informe de las Comisiones municipales correspondientes.

Probablemente no prospere este propósito, y así lo esperamos. La Biblioteca Infantil, hoy en un estado de pasividad lamentable, necesita el apoyo constante para que vuelva a resurgir y adquirir el prestigio de sus primeros años.

Únicamente puede hacerlo, para mayor garantía, el Ateneo Popular, que es el obligado a velar por estos organismos, protegiéndolos y orientándolos por los cauces más eficaces. Y debe actuar, cuanto antes, la Comisión encargada de inspeccionar la labor de la Biblioteca Infantil, pues sólo a su inactividad se debe el que la citada Biblioteca haya llegado a la situación actual.

Hay que terminar con tanta incuria. Hay que convencer a los "peques" de que vuelvan a prestar su ayuda y su amistad a la Biblioteca Infantil. Hay que salvarla.

La Biblioteca Infantil se encuentra instalada en una casita del Parque, pero no funciona. El Ateneo Popular, tiene la palabra.

### EL ROBO DE LOS TULIPANES

Del macizo de la estatua de Dorado han robado más de veinte tulipanes. Hace siglos, en otros pueblos, esto hecho hubiera sido condenado enérgicamente. En aquel entonces, cuando la tulipomanía, tan estimado era el cultivo de esta planta, que, seguramente, ante un despojo como el de referencia, se hubiera tocado a rebato, organizándose rápidamente batidas para dar con los autores, lo mismo que hoy, en determinados parajes, se dan batidas para terminar con los animales dañinos.

Decimos esto, porque para nadie debe ser desconocido el aprecio que en algunos países alcanzó el tulipán. Llegando a constituir el afán de muchos

cultivar y obtener las más raras variedades de esta bella liliácea, que alguien denominó como un turbante de la vegetación.

Pero esto fué antaño, y en otros pueblos. Hogaño, y en el nuestro, aún hay quien se dedica a cometer daños en los jardines, entrando a saco en los macizos de los tulipanes, destruyendo el valor y adorno vivaz de esta planta, cuya flor, tanto embellecía el lugar de la estatua de Dorado.

Los bárbaros desconocidos han cortado los bellos tulipanes a medio tallo, arrancando otros, de raíz. Han estropeado la labor fecunda de varios meses. Los ladrones de plantas y flores volverán a repetir sus fechorías en el rincón más acogedor de nuestra villa... sino se establecen medios para evitar que sigan cometiéndose.

### LOS ARCOS DE MEDIO PUNTO

Esos arcos de hierro colocados en algunos pasillos de los jardines, están diciendo a voces ayuda perentoria. No pueden con el exuberante empujamiento, doblándose su débil resistencia ante la carga primaveral. La primavera, en su fecundez, no tiene en cuenta si ha de ser sostenida o no su exteriorización.

Las pletinas de hierro son demasiado sencillas. Hay pocos arcos, poco sostenimiento, y la trepadora crece en abundancia. De ahí que haya que reforzar, de momento, e ir pensando en la reforma más conveniente. También debe tenerse en cuenta que, muy cerca, hay otros pasillos con el arco de entrada tan sólo, cuando debiera haberse hecho el tendido completo.

Pléñese en la conveniencia de afrontar esta reforma, para transformar los pasillos de los jardines en agradables túneles de hermosa vegetación.

### EL SURTIDOR DE LA "SAMARITANA"

No responde el nombre a lo que en verdad representa la figurilla de este surtidor, el cual se encuentra sin agua, desde hace días, debido a las obras que se están efectuando para que el desagüe se realice en condiciones de seguridad.

Estas obras se llevan con marcada lentitud. Es muy poco un obrero para las excavaciones que hay que hacer, por lo que debiera aumentarse en alguno más.

Por otra parte, el surtidor necesita agua, en seguida, para poder ofrecer al tritoncillo del cuerno el espejo cristalino donde mirarse su barriguita desnuda.

## Francisco Gayoso

MÉDICO-DENTISTA  
Avenida de Primero de Mayo, Confeitería de Ricardo, piso 1.º  
SAMA DE LANGREO

## DESDE LAVIANA

### Se destaca de Madrid un equipo, con su laboratorio, para combatir en Campo de Caso la enfermedad del ganado

Ya sabe el lector, porque repetidamente hablamos en estas columnas de ello, que en Campo de Caso se ha declarado una epidemia en el ganado, y ya extendida a varios concejos, porque se dieron varios casos, numerosos, en Areces, del de Siero, donde el veterinario de esta villa, don Eladislao García, y requerido por la Sociedad Agrícola, "La Formalidad", reconoció unas cien cabezas, contaminadas de epizootia abortiva, casi la totalidad. Igualente, dentro de las comarcas de Laviana y Rioseco, se ha notado la extensión del mal.

Relacionado con el problema de gravedad presentado a los ganados, estuvo esta semana en Campo de Caso el señor inspector provincial de higiene pecuaria, don Francisco Lorenzo, y su viaje tenía como misión conocer de cerca la extensión de la epidemia, anunciando que para combatir la misma la Dirección General de Ganadería destacará dentro de la semana próxima un equipo de veterinarios provisto de un laboratorio, modernísimo, bien controlado y de una eficacia absoluta para el análisis de la sangre.

La cantidad de suero para las vacunaciones no se ha regateado, por tener un interés la referida Dirección en combatir rápida y radicalmente la enfermedad; pero el personal facultativo ha de hallar, por una inexplicable actitud de algunos campesinos, que ocultan sus reses, porque piensan que les acarrearán algunos gastos, no siendo así, puesto que es completamente gratis la vacunación y el análisis de sangre.

Claro está que han de aplicarse sanciones a todos los que obstaculicen una labor tan necesaria para la riqueza ganadera, y por eso, como el ganadero de Soto de Agues, Maximino Miyares, no obedeció las órdenes recibidas del veterinario municipal de este Ayuntamiento, que lo es igualmente de los Campo de Caso y Sobrescobio, ha de hacer efectiva una fuerte sanción que las autoridades sanitarias, con una razón bien fundada, le han impuesto.

### PARA LA CURIOSIDAD DEL PÚBLICO

Tenemos que hablar otra vez del caserón colocado en la Plaza de Galán y Hernández, que estropeó el lugar mejor de la villa, y contra el que no cesan las protestas del vecindario y más concretamente de algunos comerciantes que pidieron al alcalde accidental el levantamiento de una artística churrería, dándose a su propietario tres días de término para levantar su industria, y que se lamentan del abuso que sufren porque entienden que es una arbitrariedad haberle obligado a un propietario a la expropiación y cobrarles a ellos la correspondiente plusvalía por un terreno beneficiado con el derrumbamiento de unos estorbos y la construcción de otros después de haber el Ayuntamiento cobrado el "plus" debido a una mejora de vista, "tapada" con el célebre kiosco, que es todo un símbolo por causas diversas, principalmente por haberlo concedido arrebatando el derecho a quien por todos fundamentos legales lo tenía; por haberlo construido con fondos sociales y exclusivamente para la Prensa afecta y porque su dimensión —hablamos de dimensión— es como los típicos corralones donde en las plazas de algunas regiones españolas vimos las capeas y la actuación de esos grupos de artistas que pululan por los patios lugareños de los pueblos castellanos.

Nosotros —respondieron algunos editores cuando se les pedía explicaciones del atropello realizado en la concesión— no tenemos más misión que difundir nuestra prensa, haciendo una resistencia a la "burguesa", cuya desaparición es una de las primeras misiones del buen socialista.

¡Y claro!, el público, que no desconoce los medios puestos en juego para "llenar" el corralón con toda clase de Prensa, que supo que las editoriales saben todos los trucos capaces de armas para sabotearla, se pregunta ahora:

—¿Pero cómo es eso, cómo es que vende la prensa que tanto combate él, y los de su "antiburguesismo"? ¿No se había dicho que las editoriales, por razón de ética comercial y porque no acostumbraban a quitar la representación a los que con honradez venden sus pu-

blicaciones, le negaron, curándose en salud, el papel?

Se había dicho, y se repite: "Paulino Suárez, no ha conseguido el que las editoriales le concediesen los periódicos; pero él, en combinación con el kiosquero de la plaza de Jovellanos, de Oviedo, recibe por mediación del "Carbonero", que sale a las doce y media de la capital, los números que le solicita, vendiéndoles en Laviana con la anticipación de la llegada del tren donde el corresponsal verdad recibe sus remesas.

¡Naturalmente que esa "combina" entre los dos socialistas no se prolongará!, más ante la curiosidad del público damos a la publicidad todo lo expuesto, porque tiene mucho de estudio para los cándidos a fin de que discurren por cabeza propia, porque como Paulino, empujado en Coto-Musel, que si pudiera extendería su cacareada "igualdad social" hasta acaparar todos los salarios posibles sin mirar las necesidades ni los derechos adquiridos de los demás, hay muchos dispuestos a efectuar la "revolución" hartándose ellos, mientras que los demás compañeros pasan toda clase de necesidades.

LAURO.

## Por los puertos asturianos Movimiento marítimo En Gijón

Entradas:  
"Ricardo R.", vacío, Barcelona.  
"Pepin", mineral, Bilbao.  
"María", vacío, San Sebastián.  
"Araya Mendi", gral., Santander.  
"Cabo Razo", ídem, Coruña.  
"R. Espinosa", lastre, Cudillero.  
"Asturias", madera, Luanca.  
"Landro", pinos, Ortigueira.  
"Gijón", general, Santander.  
"Salín", ídem, ídem.  
"Paco García", ídem, Bilbao.  
Salidas:  
"Victor", carbón, Bermeo.  
"Melchuca", general, Ribadeo.  
"Recalde", ídem, Navia.  
"Angeles", ídem, Bilbao.  
"Luis Vives", carbón, San Sebastián.

"Eduarne", ídem, Bermeo.  
"Monchu", ídem, Alicante.  
"Iturri Ripa", ídem, San Sebastián.  
"Cabo Razo", general, Santander.  
"Castro", vacío, Tapia.

### En Avilés

Entradas:  
"Recalde", general, Gijón.  
Salidas:  
"Sac o", lastre, Huelva.

## CONCURSO

La Asociación de Socorros de los Obreros de la Sociedad Anónima "Hulleras del Turón" saca a concurso una plaza de practicante con el sueldo anual de 4.200 pesetas, teniendo que reunir las siguientes condiciones para poder optar a la misma:

- 1.º Ser español.
- 2.º Estar en posesión del título de practicante.
- 3.º No haber cumplido los 40 años.
- 4.º Presentar un certificado médico en el que acredite no padecer enfermedad crónica ni contagiosa.
- 5.º Deberán acompañar a la solicitud documentos acreditativos de haber ejercido la profesión.

Las solicitudes se dirigirán al señor Presidente de la citada Asociación, domiciliada en Turón (Mieres), desde el próximo día 10 hasta el día 25 a las cinco de la tarde.

Turón, 7 de Mayo de 1934.

## Valdesoto (Siero)

### SOCIEDAD CULTURAL Y RECREATIVA DE VALDESOTO

Esta Sociedad Cultural, en cumplimiento de sus fines culturales, tiene acordado un curso de conferencias, instructivas, celebrando la primera de éstas el domingo, día 13 de los corrientes, a las tres y media de la tarde, en su domicilio social "El Lagarón", a cargo del reputado doctor don Nemesio Buitrón con el tema "La Medicina en el problema social".

Dada la importancia del tema y la reputación del conferenciante, esperamos que el pueblo asista, pues el acto es público y para todos.

## Lugones

### DEL CENTRO RECREATIVO

Hoy, sábado, a las nueve y media de la noche se celebrará una función teatral a cargo del Cuadro Artístico del Centro Artístico del Centro de Cultura y Recreo del Campo de los Reyes que representará la obra en tres actos de los señores Montoya y Fernández, titulada "La República de la Broma".

"A. Senra", carbón, Alicante.  
"Recalde", general, Navia.  
"Arnao", carbón, Requejada.  
Al turno:  
"E. Domínguez", "Cármel", "Española 3", "San Ciprián", "Everilda" y "Ni más ni menos".  
Atracados:  
"Ferrolano", "Sud", "Santiago López", "J. N. Osorio", "Airoso", "Recalde" y "Arnao".

### En San Esteban de Pravia

Entradas:  
"Marqués de Urquijo", "El Caudal", "Luis Caso de los Cobos" y "Mariano Benlliure".

Salidas:  
"Jaime Girona".  
Cargando:  
"Marqués de Urquijo", "El Caudal", "Luis Caso de los Cobos" y "Mariano Benlliure".  
Carbón embarcado: 1.183.700 kilos.  
Mareas: de la mañana, 2 h 22; de la tarde, 14 h 42.

LEED SIEMPRE

"La Voz de Asturias"

**¡ERA VERDAD!**  
El único remedio eficaz y seguro para combatir y curar radicalmente la  
**Anemia, Inapetencia, Debilidad cerebral, Desequilibrio nervioso, Agotamiento,**  
es el poderoso reconstituyente y famoso Jarabe de  
**HIPOFOSFITOS SALUD**

Enriquece la sangre, estimula el apetito, tonifica el cerebro, temple los nervios, nutre y fortifica positivamente. Enérgico regenerador de la sangre. es una fuente de vida para los débiles, agotados, y una ayuda poderosa para los convalecientes.

**LAXANTE SALUD**  
Estreñidos y biliosos curados radicalmente. Es suave y eficaz. Graageas en cajitas precintadas. Pídense en farmacias.

Preparado por la Academia de Medicina. Es inalterable. Puede tomarse en todo tiempo. No se vende a granel.

†  
LA SEÑORA  
**Doña Matilde Miranda Blanco**  
Falleció en Figaredo (Mieres) el día 3 de Mayo de 1934  
A LOS 81 AÑOS DE EDAD

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica  
R. I. P.

Sus hijos doña María de la Paz (ausente), don José, don Julio, doña Serafina y don Rogelio Díaz Miranda; hijos políticos don Eugenio González Campa (ausente), don Robustiano H. Sánchez y doña Amparo Moro Fernández; nietos, bisnietos, sobrinos y demás familia.

Ruegan a sus amistades le tengan presente en sus oraciones y se dignen asistir a los funerales que por su eterno descanso se celebrarán en la parroquia de Figaredo hoy sábado, a las diez y media de la mañana, por cuyo favor les quedarán eternamente reconocidos.

Agencia funeraria R. Fernández-La Pasera-Mieres.

DESDE MIERES

El cuadro de triples del Orfeón y sus dos solistas

Hace pocos días, y en una breve charla sostenida con el señor Onieva, en la que se comentaba el lisonjero éxito de nuestra Coral y la inmejorable forma en que este notable crítico halló aquella, aparte de elogiar cumplidamente los altos valores del Orfeón en sus diferentes cuerdas, significaba también el muy estimable valor del grupo de triples por su bonita y bien timbrada voz, aparte de la seguridad y acierto con que aquellas ejecutaron los más difíciles pasajes de las obras cantadas.

Opinión tan autorizada como la de "Bradomin" justifica sobradamente el alto concepto que tanto en el coro de voces blancas como en el de hombres teníamos cuando tan consecutivamente y en forma altamente encomiástica nos ocupáramos de este grupo de numerosos artistas. Y al hablar hoy de ellos queremos también destacar, porque bien lo tienen merecido, el mérito que en el orden artístico avalora la riquísima voz de las dos solistas Consuelo y Lolita González que en los diferentes conciertos celebrados por esta Coral rayaron siempre a gran altura y últimamente en Oviedo que las enormes ovaciones recibidas fueron el mejor exponente de su valiosa cooperación.

El Orfeón, pues, que no descansa un solo momento y sin que sus éxitos pasados le detengan en su marcha ascendente aun continúa en ensayo de nuevas obras, todas ellas difíciles, alguna de las cuales será casi seguro que incluya en el programa de su próximo concierto.

¿EL ORFEON A GIJÓN?  
Será muy probable que en la semana

próxima se traslade a la villa de Jovellanos nuestro notabilísimo Orfeón con objeto de celebrar en el coliseo del Dindurra un gran concierto, continuando así la tournée artística que ahora se propone realizar por la provincia para luego llevarla a cabo por las principales poblaciones de España. Apenas se conocieron en Gijón los deseos de nuestros orfeonistas se hizo notar el entusiasmo e interés del público gijonés por este concierto de alto valor artístico después de la brillantísima actuación llevada a cabo en el Campoamor de Oviedo. De llevarse a efecto aquí serán muchos los admiradores de nuestra Coral que se trasladan a Gijón con los orfeonistas.

SE DECLARA NULA LA SUBASTA DE LAS OBRAS DEL MATADERO  
En la última sesión municipal la Corporación tomó el acuerdo de declarar nula la subasta de las obras para la realización completa del proyecto de Matadero, volviendo a remitir nuevamente los correspondientes anuncios a la "Gaceta" y "Boletín Oficial".

EL CUADRO ARTÍSTICO "CERVANTES"

El Cuadro Artístico que lleva por nombre "Cervantes" de La Rebollada dará hoy sábado, en el pueblecito de Seana, una función al público, poniendo en escena dos bonitas obras. El fin tan plausible que se persigue con estas actuaciones no es otro que el poder conseguir el viaje gratuito a una de las playas asturianas este verano de los niños de la escuela de Rebollada. Esta cruzada artística, pues, tan noble como desinteresada bien merece el apoyo.

Sección por palabras

SE NECESITA oficial de sastrería. Se prefiere haya trabajado en Cuba. Informes: Camilo García. La Cuesta. Fravia.

ACADEMIA DE CORTE y confección por el sistema más moderno. Profesora con título, Magdalena, 11, tercero, Oviedo.

ANTIRREUMATICO Federal (a gotas) calma dolores rápidamente. Cura con un frasco. Venta Farmacias.

CREVOLETT cuatro cilindro, último modelo del 28 y seminuevo, con 15.000 kilómetros garantizados de uso, se vende. Informes en Publicitas o en Tineo, Basilio Flórez.

PROFESOR corte sastrero caballero y señora. Doy clases. Enseñanza completa tres meses. SANCHEZ. Rosal, 58. Oviedo.

RADIOTELEFONIA. Se arreglan toda clase de aparatos. Se alquilan Gramofonos para baile. Razón: Trascorales, Relojería.

COMPRESOR Ingersoll, semi-nuevo, se vende. Razón: Publicitas.

SE TRASPASA un bonito local propio para cualquier negocio con su instalación en Cabo Noval, 4. Informes: Rosal, 41, primero.

SE ALQUILA habitación amueblada, cuarto de baño, vista a la calle. Informes: Calle Caveda, 36, tienda de Valeriano.

EN LUGONES a 50 metros del tranvía se arrienda piso y bajo de una casa nueva construcción con patio y entradas independientes. Informes: Fran, Lugones.

SE TRASPASA local sin. Informes: Fontán, 3 y 5.

TRASPASASE casa comidas y bebidas, buena marcha, poca renta, poco dinero. Dueñas, 9, Blanco.

SE TRASPASA conocida y acreditada casa de comidas y bebidas en lo más céntrico de Oviedo, tiene vivienda. Para informes: "El Candamín", calle de Covadonga, 37.

SE ALQUILAN habitaciones y camas económicas. Travesía Económicos, número 2, segundo. Oviedo.

TRASPASO local pequeño, muy céntrico, bonita instalación. Propio para comestibles finos. Informes: Publicitas.

SE VENDE coche Rugby, abierto, 13 H. P. buen estado y camioneta Willys 6 cilindros seminueva. Informes: Garage Domingo.

MODISTA: precios económicos; Academia corte y confección, sistema rápido. Conchita Bautista. Santa Susana, 7, tercero.

CLASES: Primera enseñanza, Bachillerato, Comercio, Magisterio, Idiomas. Informes: Cirilaco Miguel Vigil (antes Luna), 9, segundo.

OCASION. En el mejor barrio de Oviedo, traspaso local, instalado para pescadería o huertería, renta 30 pesetas. Informes: Buenavista, 20, Villa Lola.

VENDESE en buen uso máquina de hacer guantes y calcetines. Campoamor, 24. Corsetería Oviedo.

RENAULT 6 cilindros 12 H. P. véndese barato. Talleres Mendieta. Foncalada.

SE RECIBEN avisos de llevar mercancías y equipajes a las estaciones de ferrocarriles. Para avisos en Quintana, número 6 (escuelas), o Fray Ceferino, 15, zapatería.

SE TRASPASA establecimiento de comidas y bebidas. Informes en el Garage Asturias. Oviedo.

PAPELES PINTADOS. No comprar sin ver nuestros muestrarios. Tenemos preciosidades desde 0,80 pesetas rollo. El mejor y mayor surtido de Asturias. Droguería Vallina. Palacio Valdés, 9. Teléfono 3180. Oviedo.

VENDESE Renault Vivastella, modelo especial. Garage Naranco. Oviedo.

EN CASA de poca familia se alquila habitación amueblada. Informes: San Antonio, 7 (tienda).

Colegio de Médicos

Angel G. Luengo  
Medicina general  
ESPECIALISTA DE NIÑOS  
Sol artificial - Eritemoterapia, diatermia  
Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5  
Suspende su consulta hasta nuevo aviso  
Argüelles, 33.

Melquides CABAL  
MÉDICO DEL HOSPITAL PROVINCIAL  
Medicina interna, Pulmones y Corazón  
Cirugía de la Tuberculosis  
RAYOS X  
Magdalena, 29 pral. Teléfono 2442

LUIS MIYARES  
MÉDICO DENTISTA  
Consulta de 10 a 1 y 3 a 6  
Melquides Alvarez, 15, 1.º  
Teléfono 2547.  
Miércoles y Sábados no hay consulta

César Martínez  
MÉDICO OCULISTA  
Horas de consulta de 10 a 1 y 3 a 6  
Altamirano, 6. Teléfono 2549

Nicolás Pérez  
Ex Director-Médico del dispensario Antituberculoso  
A. BUYLLA  
Especialista en enfermedades del corazón y de los pulmones.—RAYOS X  
Consultas: de 10 a 1 y de 3 a 5  
Uría, 40, principal. Teléfono 4050 Oviedo.

E. MARTINEZ RADIO  
ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES  
Marqués de Santa Cruz, 3-2.º derecha  
Teléfono 2034.—OVIEDO

SANTIAGO MELON  
MÉDICO DE LA BENEFICENCIA  
Medicina interna sistema nervioso  
Campomanes, 3, 1.º  
Consulta: 11 a 1

José G. de la Vega  
Especialista en aparato digestivo  
Curación de la Hernia sin operación, tratamiento de las Hemorroides con inyecciones  
Consulta de 11 a 1 en Rebollada (Mieres) y de 5 a 7 en Mieres, M. Llaneza, 36  
Teléfono n.º 31.

R. LUNA VELA  
DEL HOSPITAL PIRANO DE BUENOS AIRES  
Especialista en enfermedades de la SAN GRE - NUTRICION - METABOLISMO  
Laboratorio de Anatomía Patológica  
Consulta de 11 a 1 y de 3 a 6  
Posada Herrera, 5, 3.º Teléfono 2203

Dr. R. JALON  
Director del Dispensario Oficial Antituberculoso.  
Especialista en enfermedades del corazón y de los pulmones  
Rayos X  
Consulta: de 11 a 12 y de 3 a 5  
Asturias, 5, 2.º Oviedo. Teléfono 3092

M. RADIO E HIJO  
DENTISTAS  
Consulta: de 9 a 1 y de 3 a 6  
San Francisco, 13, 2.º.—Teléfono 2094

Mariano Fernández  
Especialista en enfermedades del Estómago, Hígado e Intestino  
RAYOS X  
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 7  
Telef. 1927 Uria, 33, pral. OVIEDO

DR. GOMEZ  
ESPECIALISTA EN GARGANTA NARIZ Y OIDOS  
Del Dispensario Antituberculoso  
Consulta de 12 a 2 y de 3 a 5  
Uria, 56, pral. Teléfono 3072

Joaquín García Morán  
Traslada su consulta de Enfermedades del Aparato Digestivo  
Marques de Santa Cruz, 6, principal

GARCIA COSIO  
MÉDICO DEL DISPENSARIO OFICIAL ANTITUBERCULOSO  
Corazón y Pulmones  
URIA, 30 - 1.º  
Teléfono 3504  
Consulta de 11 a 12 y de 4 a 5

Antonio de Bascarán Asunsolo  
MÉDICO OCULISTA  
Palacio Valdés, 9. Teléfono 1725  
Consulta: 10 a 1 y 3 a 6

Pedro G. Quirós e Isla  
Jefe clínico del Hospital Manicomio provincial  
ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES  
MARQUÉS DE SANTA CRUZ, 12-2.º  
Teléfono 3897

MEDICO ESPECIALISTA Valentín Fernández  
VIAS URINARIAS  
PIEL Y SECRETAS. De 10 a 1 y de 4 a 9  
URIA, 21 — OVIEDO — Teléfono 13-50

Sanatorio Santa Rita  
COLLOTO-OVIEDO Tel. 1599-3  
Nerviosas y mentales. Dos fincas independientes para señoras y caballeros.  
Director: LAUREANO SANCHEZ. Neuro-psiquiatra. Tranvía a la puerta. Consulta de 9 a 1 y 3 a 5. Lunes y viernes no hay consulta ni visitas al sanatorio.

Doctor R. Miyares  
Especialidad en Garganta, Nariz y Oídos  
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6  
de Gil Jaz, 8, entresuelo. Teléfono 2700

Médico especialista Leopoldo Babubedo  
Enfermedades Piel, Secretas y Vías de la Orina.—10 a 1 y 3 a 5  
Uria, 18, OVIEDO.—Teléfono 2108

Miguel Caso de los Cobos  
MEDICINA GENERAL  
Especial Estómago, Intestinos e hígado  
Consulta de 10 a 12  
Gil de Jaz, 3, bajo, izquierda.—Tel 4045

Guillermo López  
Médico-Director del Dispensario Antiveneréico Piel - Veneréico - Sífilis  
Cimadevilla, 17, 1.º—Teléfono 11-88

María Teresa Junquera y Matutina Rodríguez  
Especialistas en enfermedades de la infancia. De las clínicas del Dr. Suñer de Madrid, París y Londres  
Rayos Ultra-Violeta  
De once a una y de tres a seis  
Calle González Besada, 22  
Teléfono 1273

ADOLFO P. VILLAPADIERNA  
Especialista en enfermedades del aparato digestivo.—Consulta de 10 a 12  
Fuertes Acevedo, 8.—Teléfono 1310.

Doctor Alberto González  
Especialista en enfermedades de la piel, venéreo y sífilis. Santa Clara, 28, segundo, de 10 a 12 y de 4 a 6.—Teléfono 1894. OVIEDO

M. Bajo Estébanez  
Médico-Oculista  
Consulta: De 9 a 12 y 3 a 6  
San Francisco, 5, 2.º. Teléfono 3-68.

Martínez Guisasola  
Médico del Hospital Provincial PULMONES Y CORAZON  
Consulta: de 11 a 1 y 4 a 6  
Palacio Valdés, 2 - Teléfono 3008

Doctor Godofredo Robles  
Enfermedades de la Matriz, Partos y Cirugía general (Diatermia). Rayos Ultravioleta. Baños de luz, etc. Prácticas todos los años en los Hospitales de las capitales de Francia, Inglaterra, Alemania, Austria, etc. Consulta de 11 a 1. Uria, 21, Oviedo.  
Los lunes no hay consulta.

Jaime Escriña  
Enfermedades nerviosas y mentales.  
Campomanes, 14, primero  
Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6

Luis Alvargonzález  
Especialista de huesos, articulaciones, de foralidades. Cirugía de la especialidad.  
Consulta de 10 1/2 a 1 y 4 a  
Se construyen aparatos ortopédicos.  
Uria, 60, Chalct.—Teléfono 1257.—GIJÓN

GONZALEZ-GRANDA  
ESPECIALISTA  
GARGANTA, NARIZ, OIDOS  
Consulta de 11 a 1 y de 3 a 5  
Independencia, 8.—Teléfono 2404  
OVIEDO

José Fernández González  
Enfermedades nerviosas y mentales  
Jefe clínico del Manicomio provincial  
Consulta de 11 a 2 y de 3 a 5  
URIA, 50, 2.º Teléfono 2816  
OVIEDO

Manuel Collantes A. Buylla  
Especialista en Garganta, Nariz y Oídos  
Consulta: 10 y media a 1 y de 3 y media a 5  
Uria, 72. Teléfono 31-25

Radio Asturias  
E. A. J. - 19 (293 m).  
Programa para hoy sábado:  
A las 14:  
"Canción de las vampiresas".  
"Capricho Andalúz", M. Rucker.  
"La ola", vals.  
"Amame esta noche".  
"Otelo", Verdi.  
"Maruxa", romanza, Vives.  
"María la O", rumba.  
Fascinación", vals.  
"La célebre Pavana", Lucena.  
"Una canción, un beso, una mujer", fox.  
"La comparsita", tango.  
"Luisa Fernanda", fantasía, Moreno Torroba.  
A las 15: cierre.  
A las 19: música variada.  
A las 21: cierre.

ANUNCIESE EN  
"La Voz de Asturias"

Pruneda

ANTE TODO, DEBE PREVALECER LA VERDAD

En LA VOZ DE ASTURIAS correspondiente al día 3 del actual, y en la sección dedicada a información regional, se daba la noticia de que las señoritas Estrella y Matilde Iglesias habían obsequiado a unos jóvenes de Ceceada con una simpática reunión en la que había predominado la música, pasando alegremente unas horas.

Pero sin que sepamos las causas, viene el mismo periódico, avalorado con la firma del correspondal en Ceceada, publicando otro artículo desmintiendo lo que anteriormente había dicho, es decir, que tal reunión no había tenido lugar y que por consiguiente tales señoritas no habían recibido visita de noche.

El correspondal de Ceceada, dice en su escrito (el segundo) que había publicado la noticia por haberle sorprendido en su buena fe, empleando frases poco en armonía con su reconocida cultura para desmentir una cosa que fué cierta, tan cierta, que estamos dispuestos a demostrar, ya que con nosotros iban otros amigos, los cuales, al igual que este servidor, no tienen inconveniente en probar.

Y no seguimos adelante a pesar de que pudiéramos decir bastante relacionado con el asunto, que desde luego demostraría plenamente a B. F. que no pretendimos sorprender su buena fe, antes al contrario, siempre le guardamos la consideración y respeto debido; pero antes de terminar que pregunte a las señoritas en cuestión, si es que no han perdido la memoria, si fué o no fué cierto cuanto dejamos dicho, y que recuerde la señorita Matilde lo bien que cantó una canción, premiándola los allí presentes con prolongados aplausos.

Sección bursátil

Bolsa de Madrid  
(FACILITADA POR EL BANCO ASTURIANO)  
Día 11 de Mayo 1934

VALORES DEL ESTADO	HOY Ptas.
Deuda perpetua 4 por 100 interior 1919	70,8
Id. Id. Exterior 4 por 100 1924.	87,40
Id. Amortizable 4 por 100 Emisión 1908.	—
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1920	98,4
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1923	92,9
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1926	100,80
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1.º Enero 1927	10 0
Id. Id. 5 por 100 Emisión 15 Febrero 1927	91,75
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1929	101,0
Id. Id. 5 por 100 Emisión 1928	74,50
Id. Id. 4 por 100 Emisión 1928	94,50
Id. Ferrovial Amortizable del Estado 5 por 100	99,50
Id. Id. Id. Id. 4,50 por 100	92,00
Bons oro 6 por 100	231,5
VALORES CON GARANTIA DEL ESTADO	—
COMPANIA TRASATLANTICA	—
Obligaciones 5, 50 por 100 Emisión 16 de Mayo 1925	—
Id. Id. Emisión 15 de Noviembre 1925.	—
Id. Especiales 6 por 100 Emisión 1.º Mayo 1926	—
ACCIONES	—
Banco España	582,00
Sociedad Metalúrgica Duro-Felguera	41,00
Compañía Arrendataria de fósforos	—
Compañía Arrendataria del Monopolio de petróleos	125,00
Compañía Arrendataria de Tabacos	—
Hidroeléctrica Española La Unión y El Fenix.	—
Metropolitano Alfonso XIII	122,75
C.ª Española Petróleos-Alberche	33,25
Mengemor	—
Chade	—
F. C. Norte de España	—
F. C. Madrid Zaragoza y Alicante.	—
Acciones Ordinarias Sociedad Gral. Azucarera de España	42,00
Cédulas Beneficarias	—
Unión Española de Explosivos.	689,00
OBLIGACIONES	—
Sociedad Fábrica Mieses 6.ª Id. Sociedad Metalúrgica Duro Felguera	—
Obligaciones 4 por 100 no estampilladas, Sociedad General Acucarera de España	—
Obligaciones 4 por 100 Estampilladas. Id. Id.	—
Bonos Tesorería 6 por 100 Id. Id.	—
Id. Id. interés preferente hasta el 6 por 100 Id. Id.	—
OTROS VALORES	—
Cédulas 6 por 100 Banco Hipotecario de España	107,00
Id. 5 por 100 Id. Id. Id.	95,50
Id. 4 por 100 Id. Id. Id.	92,25
Id. Banco de Crédito Local 6 por 100	—
Id. Id. Id. Id. 5,50 por 100	—
Id. Id. Id. Id. 5 por 100	85,75
COTIZACIONES DE MONEDA EXTRANJERA	—
Francos franceses	48,40
Libras esterlinas	37,40
Francos suizos	235,25
Liras	62,40
Dolares	7,33
Francos belgas	34,30
Marcos	2,88

Notas de Gijón

LOS PANADEROS Y EL AL-CALDE

El alcalde había tenido conocimiento de que el pan que se venía fabricando en Gijón no daba el peso de uno o dos kilos que está señalado y, por ello, ordenó ayer se procediera al reposo en las panaderías. Se decomisaron varios panes faltos, en efecto, de peso, que fueron enviados a la Asociación de Caridad y multó en 50 pesetas al panadero de Jove don Manuel Hévia, y en 150 a don Ramón Rivas, del Llano. Parece que los panaderos supieron que se iba a proceder al reposo y retiraron la mercancía antes de que llegaran los funcionarios municipales.

Después de ocurrido esto, una comisión de panaderos visitó al alcalde para protestar de las multas y con igual queja fueron al gobernador civil. Parece ser que los fabricantes de pan sostienen la teoría—y hasta la apoyan exhibiendo leyes—de que no tienen obligación de fabricar pan de un peso determinado, sino que fabrican panes, panecillos, etc., a este precio o a el otro. Aseguran que a esto les autoriza la Junta provincial de Economía. Pero el alcalde no está conforme con ello, sino que estima es obligación que sean de un peso determinado que hasta ahora constar en las piezas, pues el precio es precisamente con arreglo al precio. Y como cree que ésta es la legalidad y no otra, continuará su labor de reposo y de multas en defensa de los derechos del consumidor y mientras los panaderos no puedan demostrar plenamente que, en efecto, la razón es suya.

PARA EL POSITO DE PESCADORES

El alcalde se ha dirigido al director general de Puertos, pidiendo que se abrevien todos los trámites del expediente para hacer entrega del tendejón existente en el muelle, propiedad de la Junta de Obras, al Posito Marítimo de Pescadores, que lo va a convertir en su casa de ventas.

El secretario de la Junta de Obras acudió a la Alcaldía para hacer constar que no es cierto que el Posito haya satisfecho por el tendejón unas 30 mil pesetas, como aseguró en sesión el concejal federal señor Fernández (don Ramón). El pago de ese importe se convino en ocho anualidades y aún no fué entregada ninguna.

PARA ESCUELAS

El Interventor y el secretario del Ayuntamiento se reunieron ayer con la Comisión de Instrucción Pública, a la que informaron de la buena disposición en que se encuentra la Caja Asturiana de Previsión para conceder al Ayuntamiento un préstamo dedicado a construcciones escolares. Logrado este préstamo se solicitaría del Estado la subvención que él concede para esa clase de construcciones.

LAS RELACIONES DE AUTOMOVILES

La Subdelegación de Hacienda interesa de la Alcaldía una relación de los automóviles que tienen autorización para situarse en la vía pública, para saber si cumplen las disposiciones legales.

LESIONADOS

Fueron asistidos ayer en la Casa de Socorro, entre otros, los siguientes heridos:

Luis Fernández Amado, de 13 años, contusión menos grave en la mano izquierda; Luis Piñera Alvarez, de 28, extracción de un cuerpo extraño del ojo izquierdo; Alfonso González, de cuatro, contusión menos grave en la región frontal; Mercedes Alvarez González, de 40, extracción de un cuerpo extraño de la mano derecha; Trinidad Muñoz, de 26, contusión en la rodilla derecha, menos grave, por caída; Fernando Alvarez, de nueve, incisa menos grave en el pie derecho; María Luisa Alvarez, de 19, contusión leve en la rodilla derecha.

"EL MEXIQUE"

El vapor "Mexique" salió de la Habana el día 7 del corriente con 75 pasajeros para nuestro puerto, donde es esperado en las primeras horas del próximo día 17.

El mismo día seguirá viaje a Saint Nazaire, para donde admite pasaje.

Este trasatlántico volverá a salir del Musel el 25 del corriente, con destino a Cuba y Méjico.



EL SEÑOR

Don Higinio Alvarez Polledo

Falleció en su casa de Noreña el día 11 de Mayo de 1934 a los 74 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

R. I. P.

Sus desconsolados hijos doña Carmen, doña Dolores, don Constante, doña Emilia y doña Edelmira Alvarez Rodríguez; hijos políticos don Perfecto Colunga Alvarez, doña Atilana Rodríguez Vallina y don José Fernández Fombona; hermanos don Martín (ausente), doña María y doña Ramona; hermanos políticos y demás familia,

Ruegan a sus amistades encomienden a Dios el alma del finado y asistan a la conducción del cadáver que se verificará hoy, día 12, y asista a la conducción del cadáver desde la casa mortuoria al cementerio parroquial, y a los funerales que se celebrarán el lunes a las diez y media de la mañana, por cuyos actos de caridad cristiana les quedarán eternamente agradecidos.

# LOTERIA NACIONAL

Sorteo celebrado en Madrid el día 11 de mayo de 1934

<b>PRIMER PREMIO</b> Con 7.500.000 pesetas, el número 4.411, en Córdoba.	755 072 923 028 871 659 719 224 580 268 663 208 427 537 309 820 071 747 403 229 415 621 424 775 935 928 897 246 559 517 624 003 798 216 397 067 387
<b>SEGUNDO PREMIO</b> Con 3.000.000 de pesetas, el número 10.481, en Zaragoza.	403 764 257 944 047 387 245 786 314 255 632 184 810 856 506 101 662 145 039 968 027 029 184 187 336 559 501 378 262 714 437 976 509 037 914 738
<b>TERCER PREMIO</b> Con 1.500.000 pesetas, el número 16.384, en Barcelona.	405 387 151 567 293 246 561 606 331 820 079 017 366 222 731 571 378 619 469 320 292 593 530 163 637 868 692 867 025 357 473 899 241 648 318 287 626 330 306 906
<b>CUARTO PREMIO</b> Con 500.000 pesetas, el número 18.443, en Madrid.	308 755 135 608 806 476 416 866 458 770 293 872 072 846 137 722 378 112 980 712 322 205 241 598 676 475 088 220 825 563 709
<b>QUINTO PREMIO</b> Con 250.000 pesetas, el número 11.949, en Sevilla.	771 770 925 919 447 019 789 364 705 116 930 622 908 604 043 675 689 779 594 829 240 256 646 797 225 732
<b>SEXTO PREMIO</b> Con 125.000 pesetas, el número 10.469, en Vigo.	437 646 303 935 864 722 079 582 954 512 503 261 789 099 688 685 000 790 880 444 841
<b>SEPTIMO PREMIO</b> Con 75.000 pesetas, el número 666, en Barcelona.	393 622 582 968 836 021 321 316 047 744 243 788 062 159 197 966 822 128 527 046 224 032 876 078 839 964 301 253 412 601
<b>OCTAVOS PREMIOS</b> Con 50.000 pesetas, los números 428, en Sevilla y Barcelona; 26.109, en Salamanca.	877 975 078 445 180 367 605 784 997 500 835 053 893 020 332 957 583 775 688 890 665 824 516 348 457 572 541 272 331 537 197 521
<b>NOVENOS PREMIOS</b> Con 30.000 pesetas, los números 27.973, en Tarragona; 19.036, en Barcelona; 12.109, en Madrid.	068 857 168 544 292 649 098 371 110 119 559 892 948 243 463 323 190 720 058 409 708 543 069 585 938 595 283 524 087 063 825 932 759
<b>DECIMOS PREMIOS</b> Con 25.000 pesetas, los números 6.243, en Castellón; 1.884, en Madrid; 28.856, en Madrid.	628 838 733 619 612 189 440 005 824 973 909 224 293 329 608 260 764 566 138 084
<b>DUODECIMOS PREMIOS</b> Con 12.500 pesetas, los números 1.668, en Cádiz; 17.178, en Elda; 32.530, en Valencia; 20.879, en Madrid; 14.555, en Madrid; 15.795, en Madrid; 13.595, en Bilbao; 16.448, en Vitoria y Sevilla; 27.417, en Barcelona; 25.974, en Madrid; 34.528, en Madrid; 16.101, en Barcelona.	05 31 531 044 249 901 896 959 774 679 157 874 106 138 629 187 716 002 525 605 414 583 095 343 880 530 263 866 442 471 046 454 892
Todos los números terminados en 1 tienen derecho al reintegro.	
<b>Con 5.000 pesetas</b>	
<b>DECENA</b>	
17 76 30 54 82	
<b>CENTENA</b>	
133 402 689 518 339 742 115 399 414 444 189 508 627 965 890 267 293 930 412 272 576 339 037 016 149	
<b>MIL</b>	
696 789 820 349 158 148 423 813 832 862 893 227 704 538 798 816 705 029 065 781 911 726 060 093 091 292 078 770 259 210 648 687	
<b>CATORCE MIL</b>	
032 052 164 665 203 233 204 952 501 770 543 785 039 661 881 058 548 161 241 146	

676 062 738 278 978 618 114 498 390 357 465 432	<b>QUINCE MIL</b>	081 333 527 562 749 321 357 874 760 916 309 429 509 624 748 536 931 881 391 092 280 160 567 423 786 777 334 841 294 170 418 857 565 912
523 006 624 291 707 627 522 154 761 869 677 258 517 320 033 785 045 075 910 749 280 520 353 509 981 344	<b>VEINTIOCHO MIL</b>	417 481 459 573 098 776 455 612 546 749 121 923 586 751 046 656 390 161 028 855 119 404 870 146 435 642 974
867 239 292 293 691 550 309 360 143 954 147 761 329 834 522 747 778 169 271 906 405 042 784 385 557 577 585 686 181 565 876 555 459 266	<b>VEINTINUEVE MIL</b>	089 708 877 749 849 769 787 455 231 938 617 784 868 281 010 452 844 689 411 942 780 229 494 359 473 621 183 614 049 295 456 068 881 714 527 481 037
576 008 414 133 536 245 150 879 473 339 147 766 939 279 194 352 484 114 700 387 814 495 267 517 671 998 620 393 502 794 164 689 551 280 685 010 620 622 127 307 498 589 975	<b>TREINTA MIL</b>	281 971 382 848 734 065 882 788 082 684 875 687 641 434 567 726 333 995 308 540 474 096 076 852 720 188 736 725 578 262 944 894
940 455 746 776 886 132 500 582 931 384 254 278 803 720	<b>TREINTA Y UN MIL</b>	299 050 921 634 063 585 304 277 751 529 550 009 878 752 527 443 445 058 398 938 668 440 923 421 317 325 556 940 483 872
123 706 173 150 870 043 354 066 218 437 701 864 757 760 961 713 433 428 095 513 286 698 742 006 057 301 361 743 121 759 953 028 183	<b>NECESITA IR DE VIAJE O ACUDIR AL TRABAJO</b> con puntualidad, pues necesita llevar en su reloj buena hora, y eso solo lo puede conseguir componiendo su reloj en Leopoldo Alas, 8, Oviedo. Relojería de JESÚS IGLESIAS	806 831 161 810 638 419 301 664 802 372 739 084 250
515 345 376 287 307 688 237 119 245 954 096 012 756 502 902 498 931 291 942 366 109 826 951 868 331	<b>DIECINUEVE MIL</b>	954 890 202 021 003 625 329 166 490 551 940 455 746 776 886 132 500 582 931 384 254 278 803 720
190 584 100 598 193 299 745 865 467 596 668 500 671 951 988 799 602 438 182 101 479 991 030 834 156 963 807 726	<b>VEINTE MIL</b>	719 990 984 879 177 052 747 502 325 468 415 380 660 026 666 776 137 836 054 847 408 591 319 184 904 868 925 392 357 944 309 205 894 742 443 294
690 551 068 219 436 168 557 538 160 224 911 744 711 877 313 497 167 594 054 471 231 296 354 086 770 747 972 084	<b>VEINTIUN MIL</b>	311 137 677 893 171 939 378 903 087 761 987 878 134 617 177 750 954 035 444 235 135 386 050 008 061 320 909 669 835 002 038
143 877 361 835 957 644 722 498 818 327 166 759 984 434 074 044 140 319 866 796 717	<b>VEINTIDOS MIL</b>	309 387 656 081 674 492 141 295 089 603 992 628 499 927 257 130 780 135 327 435 377 886 224 720 830 487 596 898 299 807 418 147 435 612 358 278
111 166 795 343 463 444 865 062 271 779 420 622 546 862 436 731 333 395 279 439 319 480 893 318 263 280 372 347 295 401 631 379	<b>VEINTITRES MIL</b>	515 345 376 287 307 688 237 119 245 954 096 012 756 502 902 498 931 291 942 366 109 826 951 868 331
314 642 625 504 719 513 489 713 759 164	<b>VEINTICUATRO MIL</b>	594 484 424 331 066 823 437 493 732 063 143 877 361 835 957 644 722 498 818 327 166 759 984 434 074 044 140 319 866 796 717
	<b>VEINTICINCO MIL</b>	701 080 228 291 956 778 258 447 208 933 180 078 112 575 466 546 610 044 361 763 659 930 587 750 201 652 048 462 893
	<b>VEINTISEIS MIL</b>	111 166 795 343 463 444 865 062 271 779 420 622 546 862 436 731 333 395 279 439 319 480 893 318 263 280 372 347 295 401 631 379
	<b>VEINTISIETE MIL</b>	314 642 625 504 719 513 489 713 759 164

# CRONICAS JUDICIALES

## PISTOLAS DETONADORAS QUE HIEREN

Comparecieron ayer ante los magistrados de nuestra Audiencia Manuel Alvarez y Gonzalo González, acusados de un delito de disparo y lesiones. El Fiscal, en sus conclusiones provisionales, dice que estos procesados fueron a un baile que se celebraba en el campo de la iglesia del pueblo de Herias, en el concejo de Illano, del Partido Judicial de Tineo. En ese baile hicieron disparos, hiriendo a Abilio Manuel Rodríguez.

Los procesados dicen que ellos no pertenecen al pueblo de Herias, y que por eso al llegar ellos, los mozos de Herias tocaron las campanas como señal de guerra, y en aquel momento comenzaron a hacer disparos contra ellos, teniendo que defenderse con unas pistolas detonadoras que llevaban.

Suponen que Abilio resultó herido por sus propios convecinos.

Los testigos atribuyen a Manuel Alvarez el disparo causante de las lesiones.

Los defensores, señores Martínez y Bertrand, en sus conclusiones niegan que fuesen autores de los disparos con armas cortas de fuego prohibidas, sino que los disparos se hicieron con pistolas espanta-perros, y por lo tanto no pudieron ser los autores de las lesiones que padece Abilio.

Terminada la prueba testifical, el Fiscal señor Mier retira la acusación contra los procesados por el delito de tenencia ilícita de armas, por estar comprendida en la amnistía, y la sostiene contra Manuel Alvarez como autor de las lesiones.

Después de los informes correspondientes la causa quedó concluida para sentencia.

## PRETENDIA INCULPARLE

También compareció ante los mismos jueces Leonardo Alvarez, a quien se acusaba de hurto de una vaca. Pero como el autor del hurto lo había sido un convecino que le inculpó de este hecho injustamente, después de examinada a prueba, que resultó en un todo favorable para el Leonardo, el Fiscal retiró la acusación contra el procesado.

**SEÑALAMIENTOS PARA HOY**  
Tribunal de Urgencia  
Contra Jesús Emeterio Tuñón Vil-

## CONSTRUCTORES

Para alcantarillados TUBOS GIL, los más fuertes y económicos por su mucha fabricación.

Incomparable marmol con pulimentación fina a máquina.

Altamira, esquina a General Elorza, Oviedo.

**Sección primera**  
Juicios orales  
Oviedo.—Contra José Manuel González García, Jesús López García y Vicente Martínez Pérez, por hurto. Abogado, señor Tejerina; procurador, señor Bueres.

Lena.—Contra José Menéndez Pérez y Victoriano García Menéndez, por lesiones. Abogados, señores Escobedo y Solís; procuradores, señores Arango y Castañón.

**Sección segunda**  
Infesto.—Contra José García Fernández, por robo. Abogado, señor Pumarino; procurador, señor Tamés.

Gijón.—Contra Maximino C. Díaz, por estafa. Abogado, señor Pumarino; procurador, señor Mendoza.

**Sala de lo Civil**  
Avilés.—Banco de San Sebastián con don Manuel García Morán. Juicio ejecutivo. Abogados, señores Mesa y Buyla; procuradores, señores León y Casariego.

**Nuevo Registrador**  
Ha sido nombrado Registrador de Villafranca del Bierzo, el distinguido abogado gijonés y querido amigo nuestro, don Manuel Junquera.

Enhorabuena.

**VENDEDORES**  
vendedores de primera categoría, buena instrucción general, activos, perseverantes, edad alrededor 25 o 30 años, dispuestos residir plaza se les designe. Dirigirse acompañando toda clase referencias oficinas Suchard. Apartado 43, SAN SEBASTIAN. Solicitudes no interesantes no serán contestadas.

¿SUFRE USTED DEL ESTOMAGO E INTESTINOS?

# SERVETINAL

## GUMMA

### UN NUEVO CASO DE CURACION

Don MANUEL DEL SOL ROSA, GUARDIA CIVIL del 14 TERCIO, de 35 años de edad, residente en MADRID, nos remite su certificado de curación y agradecimiento, con la autorización correspondiente para publicarse en la Prensa.

Nos manifiesta en su certificado haber padecido por espacio de tres años, un PRINCIPIO DE ULCERA, experimentando intensos dolores, con resacas en el pecho a las dos horas después de haber comido.

No indica la fecha en que empezó a tomar el SERVETINAL, solamente nos detalla que consumió tres frascos, con los cuales ha tenido suficiente para restablecerse en su enfermedad.

En virtud de los excelentes resultados obtenidos con nuestro producto SERVETINAL y sinceramente agradecido, nos remite el presente certificado, fechado en Madrid, a 9 de Enero de 1934.

Firma del enfermo curado: MANUEL DEL SOL ROSA

Exigid el legítimo SERVETINAL y no admitais sustituciones interesadas de escaso o nulo resultado

De venta 5'80 Ptas. (Timbre 0,30 incluido) en Farmacias y centros de específicos y en Ramón Ceñal Vigil, Magdalena, 34 y García Zalaña y Compañía, Fruela, 10. -- OVIEDO.

# NOTAS DEPORTIVAS

## COCK--TAIL

Menos mal.  
El pasado miércoles hubo reunión del pleno deportivo del Oviedo, acordándose, entre otras cosas, ir rápidamente a la negociación del traspaso de los tres jugadores que se juzgan necesarios para reforzar la línea de medios y la de defensas.

También sabemos, por el mejor conducto, que Pena, el gijonés, prefiere Oviedo a Madrid, y que antes se enrolaría al equipo azul que al "colchonero", y que si de él dependiera, el traslado estaba resuelto.

Demosia por "fichado".

Faltan otros dos.  
Un medio centro, y un medio ala.  
Los puestos hoy por cubiertos del cuadro. Porque hay que decirlo sin rodeos: la línea que primero sucumbe y la que con su impotencia produce la desarticulación de las demás del cuadro es la medular, en franca decadencia de juego y de facultades sus tres componentes.

Pues para reparar lo deteriorado de ella se gestionan dos jugadores de bien controlada valía, adquisiciones en las que se tiene gran confianza...

Nada más se puede decir.

Pobre Loredo!  
A beneficio de la desventurada madre de Loredo, el gran jugador gijonés, que defendió tantos años los colores del Racing santanderino, mañana, domingo, en los campos de Sport del Sardinero se celebrará un partido entre el Racing y un potente equipo asturiano, que formarán: Gijón; Quirós, Panera; Luisán, Silvio, Chis; Casuco, Gallart, Herrera, Pin y Miranda.

A Bilbao.  
Hasta ayer a mediodía no se recibió en el cuartel de Pelayo el permiso para Lángara. Ello fué la causa de que Isidro no pudiera salir ayer para Bilbao con los del "Athletic". Lo hará en la mañana de hoy.

Lángara, en los partidos con el Sunderland, se juega la última carta; el paso definitivo a la celebridad como el goleador excepcional, título que, aunque ya lo tiene, precisa revalidar en San Mamés, y en Madrid después, para ir a Roma de centro delantero titular del equipo nacional.

Isidro: Tu porvenir, el de los tuyos, está en las pruebas a que te sometarán estos días. Esmérate, y triunfa...

Mañana juegan en Bilbao el gran equipo inglés Sunderland y la selección nacional en cuya línea atacante figura Lángara.

De la delantera inglesa, donde todos son buenos, destacan Herbert Davis, por cuyo traspaso pagaron tres mil libras. Los interiores, Alex Menab y Gallacher, el delantero centro Bob Curney y el extremo, el famoso Jimmy Connor.

En los medios, Thomson, Dougall y Hasting. Backs, Murray y Shaw y en la puerta, Middleton.

De los partidos preparados por la Nacional, éste es sin duda el más interesante, sobre todo para Lángara, por cuya razón se desplazarán a Bilbao muchos aficionados asturianos.

DE UNOS PARTIDOS  
En San Julián de Bimenes y en el campo de dicha localidad, jugaron el pasado domingo un partido en el campo de la Castañera los equipos reserva del Arenas, de Bimenes, y el Barrunta de Nava, ganando los primeros por cinco tantos a cuatro.

En Cangas de Onís y en presencia de mucho público, los equipos el Canicas y el Arriondas, se enfrentaron en partido amistoso, ganándolo aquél por tres tantos a dos.

Para el domingo próximo, el Canicas y el Fortuna de Villamayor se las verán para disputarse la copa que dona el Ayuntamiento.

En el Caleyó contendieron el pasado jueves el Pandilla de la Botella y el infantil del Caleyó.

El resultado fué favorable a los últimos, ya que vencieron por cinco tantos a tres.

SECCION DE RETOS  
El Titanic de la Argañosa ruega a sus jugadores pasen hoy sábado por la fragua de San Antonio con motivo de su viaje a Gijón.

También se avisa a todos los simpatizantes del equipo que quieran acompañarles en la excursión.

El Racing Club de San Pedro reta al Español del Cristo, al reserva del Mamut Rayu de la Fuente de la Plata, Red Star y Europa de la calle de la Vega para jugar mañana con quien primero le acepte el reto.

La contestación, por este periódico.

El Español del Cristo reta al Ar...

nas F. C de San Claudio para jugar un partido el próximo domingo, día 18, en el campo del retado.

La contestación lo antes posible por este diario.

## MONTANISMO

GRUPO MONTAÑERO DEL ORFEON OVETENSE  
Se hace saber a los socios de este Grupo que el próximo domingo, día 13, se celebrará una excursión al Monsacro (La Magdalena).

La hora de salida será a las 9 de la mañana por el Ferrocarril del Vasco.

Para más detalles, a la Junta Administrativa.—La Junta.

S. E. A. PENAURINA  
El día 13, celebrará esta Sociedad excursión colectiva al Puerto de San Isidro. A pesar de lo avanzado de la temporada, en este Puerto aún se conservan grandes pistas para esquiar, siendo posible que a causa de la mucha nieve acumulada en la carretera no quede abierto hasta primeros de junio. El autocar llegará a Roseco, a kilómetro y medio del refugio de la Braña.

GRUPO ALPINISTA NARANJO DE BULNES  
Organiza este grupo una excursión para el próximo domingo, 13, al Pico Farío (Pola de Siero).

A quienes interese esta excursión puede solicitar detalles en el local del Grupo, Ateneo de Oviedo.

PAZ ALONSO  
MODISTA  
Santo Domingo, 7, principal  
OVIEDO

## DE GALLOS

PELEAS PARA MAÑANA  
Mañana tendrá lugar un gran acto de peleas de pollos, tomando parte en él las afamadas galleras de Pola de Siero y Altamira, de esta capital.

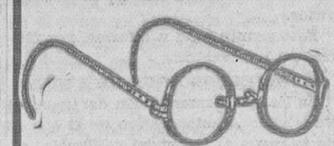
La primera es propiedad del entusiasta aficionado don Manuel Cabeza, el que este año cuenta con un número de pollos de mucha categoría, los que no dudamos dejarán el pabellón polero a gran altura. La segunda es de la propiedad de don José Builla, de la que no hacemos elogios, por ser bien popular y valiosa su gallera.

Las peleas darán principio a las once y media en punto.

Madrugar mañana para ir todos al Park Ovetense, Alto de Buenavista. Vaya un día. Como éste habéis de desear pasar muchos, por lo bien que se está en este verdadero paraíso terrenal. Bodas, despedidas de soltero, banquetes y grandes fiestas, ya no cabe más para hacer las cosas bien. Excursiones y turistas, su lugar escogido para pasar bien, pero bien de verdad el día.

## CAZA Y PESCA

En Mieres  
La Sociedad de Cazadores y Pescadores "La Ideal" de Mieres, anuncia que en Junta Directiva celebrada el día 30 del pasado mes se tomó entre otros el acuerdo de celebrar un concurso de tiro al plato, que tendrá lugar el domingo, día 13, y hora de las tres de la tarde, en el sitio denominado "El Batán", donde se disputarán tres valiosos premios, figurando entre ellos el de una copa, donada por un asociado.—La Directiva.



Optica Moderna  
La más competente en el despacho de recetas de oculistas  
Fruela, 2 - OVIEDO

## EXCURSIONISMO

LA EXCURSION A ITALIA ORGANIZADA POR "EL LUNES"  
No cabe duda que entre los distintos viajes organizados a Italia el que mayores atractivos y condiciones ofrece es el del semanario "El Lunes", pues su itinerario, hoteles contratados y empleo de un autocar con butacas, le distinguen con ventaja sobre los restantes.

El plazo de inscripción termina el día 15 y caso de que hubiese que desistir por no cubrirse, se avisará el día 16 en este periódico. Para detalles en la Administración de "El Lunes", Argüelles, 23, Peluquería Escotet.

# 5.000.000 DE MUJERES NO PUEDEN EQUIVOCARSE

al elegir estos Polvos de Arroz



Una tez de fascinadora belleza. Un aspecto "mate" y suave, que dura todo el día. Una belleza natural, que no altera ni el viento ni la lluvia, ni el sudor producido por el baile. Todo esto está garantizado únicamente por los Polvos Tokalon.

El secreto consiste en un privilegio de invención, con arreglo al cual se fabrican los Polvos Tokalon los famosos polvos parisienses. La "Espuma de Crema", el nuevo y maravilloso ingrediente, está mezclado con finísimos polvos, pasados por un triple matiz de seda. Por consiguiente, los Polvos Tokalon no pueden desecar las secreciones grasientas naturales de la piel, lo cual la volvería áspera y hasta, como ocurre con los polvos ordinarios.

Este secreto lo conocen, en España, más de 2 millones de mujeres, que emplean con regularidad los Polvos Tokalon, y muchos millones más en el mundo entero.

Únicamente una producción tan enorme permite a los fabricantes producir unos polvos de tan superior calidad a tan bajos precios. Si no está Ud. encantada del resultado, se devolverá íntegramente el dinero.

Los compactos Tokalon contienen ahora espuma de crema. Los polvos y el rojo son ambos muy adherentes. Algo nuevo, diferente y mejor.

## PINTURA COLA DRAGON

Es un producto en polvo preparado en blanco y veinte colores que mezclado con agua fría permite obtener una pintura al temple en el momento, de admirable resultado. Está envasado en paquetes precintados desde un kilo en adelante. Con un kilo se pinta un habitación de dos camas. Si hace V, una prueba se convencerá de cuanto decimos: no la admita más que en paquetes precintados. Precio del kilo en blanco una peseta los demás colores a 1,50 el kilo. Pídalo en Droguerías o a PRODUCTOS DRAGON. Gijón.

## Compañías Francesas

Chargeurs Reunis y Sub-Atlantique  
Para BRASIL-PLATA  
6 Junio. GROIX  
6 Mayo. MASSILIA  
MASSILIA 3.ª clase Ptas. 617,70  
GROIX 3.ª clase Ptas. 557,70

Cie. GENERALE TRANSATLANTIQUE  
Línea CUBA-MÉJICO  
Para la Habana y Veracruz saldrá de Vigo el día 26 de Mayo el vapor correo rápido  
MEXIQUE  
3.ª clase a la Habana Ptas. 559,45  
» a Veracruz » 602,70

Para HAITI, SAN JUAN DE PUERTO RICO, SANTO DOMINGO y SANTIAGO DE CUBA, directo.  
3 Junio. MACORIS DE LA SALLE  
Admitiendo carga y pasajeros de clase única e intermedia.  
Para más informes:  
ANTONIO CONDE, HIJO - VIGO

"El Elixir Sáiz de Carlos ha curado mi estómago...!"  
Indudablemente es el tratamiento más eficaz para las enfermedades del estómago e intestinos.

Así lo declaran millones y millones de enfermos que, cansados de los sufrimientos y privaciones a que se veían sometidos, han recuperado la salud con este famoso medicamento, notando desde las primeras dosis la desaparición de síntomas tan molestos como el dolor y ardor de estómago, vómitos, pesadez en las digestiones, diarreas, etc., etc.

La eficacia incomparable del Elixir Estomacal Sáiz de Carlos, se debe a lo acertado de la fórmula y pureza de sus componentes, en los que no figura ningún calmante ni ningún producto que pueda ser perjudicial. Con él se consigue un tapizado tan homogéneo de la mucosa gastro-intestinal, que es imposible obtener aun empleando dosis más elevadas de preparaciones sólidas.

ELIXIR ESTOMACAL SAIZ DE CARLOS  
VENTA EN FARMACIAS

# FIN DE LAS HERNIAS

Esta terrible dolencia que tantos sufrimientos produce y tantas víctimas ocasiona, está completamente vencida con los maravillosos aparatos del tan reputado especialista Sr. TORRENT que le ha puesto fin para siempre, dejándola reducida a nada. HOMBRES, MUJERES Y NIÑOS que tienen hernias, pequeñas o grandes, recientes o crónicas, simples o complejas, sea de la índole que fuere, e lo no importa todos podéis curaros como otros muchos miles se han curado, con toda comodidad y sin la más pequeña molestia con estos científicos aparatos que no levan trabas ni tirantes engorrosos que no pesan ni abultan amoldándose al cuerpo como un guante, transformando a los herniados en seres perfectos y bustos como eran antes de estar quebrados. Herniados todos si queréis acabar para siempre con vuestras dolencias visitad sin pérdida de tiempo al especialista Sr. TORRENT que gustosamente atenderá gratis cuantos se le presenten en OVIEDO y en el HOTEL INGLÉS únicamente el próximo MARTES día 15 del corriente. En LEON el día 14 en el HOTEL OLIEN. En GIJON el día 16 en el HOTEL SALOME. En INFIESTO el día 17 en el HOTEL HIJOS DE PEREZ y en SANTANDER el día 18 en el HOTEL IGNACIA.

NOTAS: ESPECIALIDAD en fajas medicas y demás aparatos especiales para corregir y evitar todas las dolencias propias de la mujer.

Talleres y despacho en Barcelona: UNION, 13, «CASA TORRENT».

## SECCION RELIGIOSA

EN LAS HERMANITAS  
Mañana domingo, día 13, se celebrará en el Asilo de Ancianos la festividad de su excelsa patrona la Santísima Virgen de los Desamparados con los cultos siguientes:

A las siete, misa de Comunión general; a las ocho y media, rezada; y a las nueve y media, la cantada.

Los ejercicios de la tarde darán principio a las cinco con estación, rosario, novena y sermón a cargo del señor Licenciado doctor don Nemesio M. Antuña.

Dará la bendición el muy ilustre señor Provisor de la diócesis.

Todas las personas que en este día visiten dicha capilla con las condiciones acostumbradas pueden ganar indulgencia plenaria.

## IGLESIA DE LOS PP. CARMELITAS

Mañana se celebra la fiesta mensual del Santo Escapulario del Carmen. La misa de Comunión general es a las ocho. Por la tarde, a las seis y media, serán los cultos solemnes. Predicará el P. Director de la Cofradía. Los cofrades asociados asistirán con el escapulario exterior.

## EN SAN JUAN

En la Iglesia de San Juan el Real, comienza hoy, día 12, la solemne novena en honor de la Virgen de la Medalla Milagrosa, que celebra la Asociación de la Visita Domiciliaria.

Los sermones estarán a cargo del R. P. Estanislao G. Obeso, O. P.

Sidra  
Hoy se rompe un bocoy en Casa Faldetes  
Campo de los Reyes

LA SEÑORA  
D.ª Asunción Fernández Alonso  
(Viuda de Alvarez)  
SASTRA  
Falleció en Oviedo el día 11 de Mayo, a las 11 y 1/2 de la noche  
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica  
E. P. D.

Sus afligidos hijos don Luis (ausente), don Ignacio (ausente), don Rafael (oficial de la peluquería Calzón) y don Manuel Alvarez Fernández; hermanas doña Florentina (ausente), don Carlos (ausente), doña Pilar (del Comercio de esta plaza), doña Aurora (ausente) y doña Presentación Fernández Alonso (ausente); hermanos políticos doña Angeles Diaz (ausente), don Sandalio Alvarez, doña Fermína Alvarez y don Jerónimo Monjero (ausente); sobrinos, primos y demás familia,

Ruegan a sus amistades asistan a la conducción del cadáver, que se verificará hoy, a las seis de la tarde, desde la casa mortuoria, Rosal, 50, al cementerio del Salvador, por lo que les quedarán eternamente agradecidos.

Maquinaria para Plisados  
Ezbelent fils-Paris.  
Adaptadas por todos los Plisadores de España por su sencillez facil manejo y perfecto trabajo  
Representante R. MARTIN  
Baja San Pedro, 63. pral. BARCELONA

HAMBURG-AMERIKA LINIE  
(COMPANIA HAMBURGUESA AMERICANA)  
SERVICIOS DESDE EL NORTE DE ESPAÑA  
A CUBA Y MEJICO  
La lujosa motonave de doble hélice  
"ORINOCO"  
saldrá el 22 de MAYO de Santander y Gijón y el 23 de Coruña y Vigo admitiendo pasajeros de las clases 1.ª, Turista y 3.ª para  
Habana, Veracruz y Tampico  
A AMÉRICA CENTRAL  
El 1.º de JUNIO saldrá de Santander la nueva motonave de dos hélices  
"CARIBIA"  
con destino a BARBADOS, TRINIDAD, LA GUAYRA, PUERTO CABELLO, CURACAO, PUERTO COLOMBIA, CARTAGENA, CRISTOBAL PUERTO LIMON y PUERTO BARRIOS, para cuyos puertos admite pasajeros de 1.ª y 2.ª y Turista.  
A AMÉRICA DEL SUR  
El 22 de MAYO saldrá del puerto de VIGO el vapor  
"GENERAL SAN MARTIN"  
con destino a Rio de Janeiro, Montevideo y BUENOS AIRES, para cuyos puertos admite pasajeros de clase intermedia 3.ª, camarote y 3.ª ordinaria.  
Para toda clase de informes y pasajes dirigirse a la AGENCIA DE LA HAMBURG-AMERIKA LINIE en GIJON, calle del Marqués de San Esteban, 20, entresuelo.—Apartado de Correos 44.—Telegramas «HAPAG». Teléfono 11-19.

NOTAS DEL DIA

El almuerzo de Lerroux y Martínez Barrio

Nuestros lectores han visto en otro lugar de este periódico que se ha celebrado la comida íntima de las primeras figuras del partido radical...

De la información se deduce que no ha habido avenencia, y que se someterá la cuestión al Comité Ejecutivo.

¿Cuáles son esas dos posiciones? La de don Alejandro se reduce a transigir, porque eso es gobernar. Don Alejandro pone la República por encima de la ortodoxia estrecha del partido...

Martínez Barrio es la expresión de la ortodoxia inflexible; pone el programa radical por encima de toda transacción y no admite inteligencia de ninguna clase con hombres que no sean sinceramente republicanos.

Esas son las respectivas posiciones. A primera vista parece que el republicano radical es Martínez Barrio y que el no radical, o radical impuro es Lerroux. No es eso: la verdad es que Lerroux es un gobernante, mientras Martínez Barrio es un doctrinario.

Don Alejandro Lerroux es hombre de gran talento político y la primera obligación de todo político es tener muy agudo el sexto sentido; el de hacerse cargo. Lerroux vio que durante las elecciones generales el centro radical se alió en algunas partes con las derechas...

Y que no anduvo descaminado lo proclama el resultado: las huestes de Martínez de Velasco se hicieron republicanas y hoy colaboran noblemente con el régimen. En cuanto a Gil Robles, hay alguna diferencia entre la situación de ánimo con que vino a Oviedo, cuando decía "que no sin asco, aceptar determinados contactos"...

Cuando Martínez Barrio vio cómo se conducía Lerroux desde el Poder, comenzó a aislarse del resto de sus correligionarios. "Se está falseando por completo el programa radical", decía.

Nosotros no sabemos si el programa radical se estaba falseando, entre otras mil razones porque los programas políticos estarán bien para la propaganda. Pero la vida no es la propaganda política; la vida es tan diversa y múltiple que no admite se le encierre en el marco, estrecho de unas líneas de imprenta ni de media docena de postulados rígidos...

Lo que sucede es que Martínez Barrio, con la fama que se ha ganado de seriedad y rigidez, tiene de política el concepto de los hombres de 1873, aquellos que antes renunciaban a la Presidencia de la República que firmar una pena de muerte, y en cambio hoy, tal como va el mundo, no quedan otros hombres inflexibles que los dictadores: Mussolini, Stalin y Hitler.

La situación de España no está para tales inflexibilidades. Si Martínez Barrio hubiera estado en el Poder y hubiera podido obrar con arreglo a su programa inconvertible, hoy estarían en las filas monárquicas los agrarios, los cedistas y todos los jóvenes católicos españoles; que es lo mismo que decir que entonces hubiera comenzado el verdadero peligro, el inminente, para la República.

No sabemos qué es lo que ocurrirá en el Comité Ejecutivo ni luego en la reunión de la minoría; pero ocurra lo que ocurra, con escisión o sin ella, la opinión independiente, de la que formamos parte, unirá su espíritu al de don Alejandro Lerroux, que verá en él al salvador del régimen. Nada menos que al salvador del régimen. Pues ¡qué hubiera sido de éste si aún siguieran en pie las Constituyentes!

EN EL GOBIERNO CIVIL

El ministerio de la Gobernación no aprueba la elección del señor Ochoa para secretario del Ayuntamiento de Oviedo

CONFLICTOS SOCIALES

En el Gobierno civil había un oficio de huelga de los mineros de "Carbones Asturianos", de Langreo, anunciando el paro para el día 19, porque fué despedido un vigilante.

Los de la misma empresa, en Aller, pararon ayer mismo, y de ello tenía conocimiento el gobernador interino, señor Prendes Pando.

LA TORNILLERA DE LANGREO QUIERE CERRAR

También la empresa de la Tornillera ha visitado al Gobernador civil y le habló de que los obreros pedían aumento de salarios. Como eso no es posible, dadas las posibilidades económicas de la Empresa, ésta prefiere cerrar, porque no habría de resistir el aumento que se pretende.

Por otra parte dice que hay unos contratos de trabajo, y que a ellos deben atenderse los obreros.

LOS DE LA BASCONIA

Estos obreros también anuncian el paro, porque quieren cobrar.

Dicen que hay que ponerles el jornal mínimo, y, además, que hay que pagarles tres meses que se les deben.

LOS ELECTRICISTAS DE AVILES

Los obreros electricistas de Avilés tenían presentado el oficio de huelga, que vendía hoy, pero para ver si con un plazo de tres días pudiera surgir el ansiado arreglo, han aplazado la huelga por ese tiempo.

LOS PANADEROS DE VARIAS LOCALIDADES PROTESTAN DE DIVERSAS FORMAS

Primeramente, los de Gijón y de Pravia, se quejan de que los respectivos alcaldes les decomisen el pan que no está sujeto a tasa, y eso les perjudica, porque ya han quedado en que lo que no es de tasa, pues no es tasable...

Y los panaderos de Aller también se quejan de que les deben la mar de pe-

setas, y como no las cobran, no van a tener más remedio que cerrar las tahonas.

NO VALE EL NOMBRAMIENTO DE SECRETARIO DEL AYUNTAMIENTO DE OVIEDO

De eso había noticias en el Gobierno civil, de que no había sido aprobado por la Superioridad el nombramiento de secretario del Ayuntamiento de Oviedo, señor Ochoa, y se piden, desde Madrid, los expedientes de todos los concursantes para, con ellos a la vista, resolver el director general de Administración Local, según dispone la ley.

QUIEREN UNA CARRETERA

El alcalde de Amieva ha estado en el Gobierno civil para interesarse por una carretera que desde Argolbio a Selarga está haciendo muchísima falta en aquel rico concejo ganadero.

Y OTROS QUIEREN UNA ALCANTARILLA

También una comisión de vecinos de la entidad menor de Santa María de Elás, en Cabrales, se quejan de que no se cumple lo acordado respecto a la construcción de una alcantarilla.

NUEVO INTERVENTOR DE SAN MARTIN DEL REY AURELIO

Comunicó el alcalde de San Martín del Rey Aurelio que la Corporación municipal había designado nuevo interventor de fondos provinciales, recayendo el nombramiento en don José María Mesa Pérez.

SIN NOTICIAS DEL GOBERNADOR PROPIETARIO

De fijo no se sabe cuándo llegará el gobernador propietario, señor Rico Rivas.

Aunque se había asegurado que llegaba el jueves último, es lo cierto que hasta la fecha nada hay seguro de su llegada, así bien se decía ayer que era hoy cuando llegaría.

EN EL CAMPOAMOR

"Cuándo empieza la vida"

Para llegar al final de la comedia de ayer no había necesidad de pasar por tantos disgustos y contrariedades familiares. Con que al final del primer acto, cuando quedaron solos en la terraza los dos protagonistas, hubiera la mujer revelado a su marido lo que le dice al final de la obra, hubiéramos estado todos al final de la calle.

La comedia nos ha recordado al cuento aquel del fraile que se metía las manos en las mangas y decía: "Por aquí no ha pasado". En una escena violenta entre los dos rivales, uno le dice al otro que a "su mujer" no le ha ofendido jamás. Y no miente, aunque el marido no le crea. Luego la esposa le dice a su marido que a éste, a "su marido", no le ha hecho traición. Y tampoco miente. Y ¿por qué? Porque el desiluz de ella fué antes de que los esposos se conocieran. La explicación es tan infantil que no sabe uno si reírse o indignarse. Al final la esposa convence a su marido de que la vida de ambos empieza cuando se conocieron: lo pasado no existe.

Bien; conformes y encantados todos. La cuestión es que haya paz, venga por donde viniere. No sabemos qué es lo que dirá el especialista en duelos y cuestiones de honor cuando se entere de que ya no hay desafío. Suponemos que se apresurará a descalificar al protagonista. De todos modos, como Portes se compuso la misma cabeza del autor de la comedia, allí se las entenderán los dos.

Por lo demás, aun con toda la felicidad de la obra, tuvimos la buena suerte de presenciar dos hermosas escenas: la de Rivalles con Fernández de Córdoba, en quienes no cabe comparación, pues ambos estuvieron sencillamente portentosos, y la de Rivalles con María L. de Guevara, culminación magnífica del verdadero arte dramático. ¡Y cuidado que eran difíciles las dos para Rivalles! Pues las razones contundentes y el gesto alzado de ambos eran para achicarle y humillarle y pulverizarle. Y no obstante, supo poner en su ademán y en sus palabras tal aire de dignidad, que su figura acabó por parecer engrandecida.

Un aplauso entusiasta para el matrimonio director y otro entusiasta también y cariñoso, para el amigo Fernández de Córdoba, mundano y señor. Y no digamos para Aurelia Carrascal y Antonia Planas, y para Portes y Valero, personajes principales con los ya citados.

BRADOMIN

Notas de Sociedad

VIAJES

Se encuentra en esta capital pasando unos días, procedente de La Coruña, don Juan García.

—Con sus padres, los señores duques de Tarazona, se encuentra en Oviedo la señora condesa de Valmaseda.

—Para su casa de verano de Ribadesella, salió don Castor Cabedo, acompañado de su distinguida esposa.

Recordatorios y Libros de Primera Comunión. Gran surtido y precios económicos. Librería-Imprenta GERVANTES, Doctor Casal. 7.—OVIEDO.

PETICIONES DE MANO

Por don Julián Gómez, rico propietario de Madrid, y para su hijo el competente farmacéutico de Tudela de Veguín don Julián Gómez Sanz, ha sido pedida la mano de la bella señorita Charo Alonso Nart.

Con este motivo se cruzaron vallosos regalos entre los futuros contrayentes, a quienes damos nuestra enhorabuena, que hacemos extensiva a sus familiares, especialmente a doña Rosario Nart, viuda de Alonso, madre de la novia.

—Por doña María Azcárate Moutas, viuda de Azcárate, y para su hijo don Tomás, empleado del Banco de España, ha sido pedida la mano de la encantadora señorita Asunción Fano Valdés, hija

de nuestro estimado amigo don Casto Fano. Felicitamos por adelantado a los futuros cónyuges, lo mismo que a sus familias.

PRIMERAS COMUNIONES

En la capilla de los Hermanos Maristas, de esta capital, recibió el domingo por primera vez el Pan de los Angeles Enrique Rengifo de la Vega, hijo de nuestro querido amigo don Enrique Rengifo, capitán ayudante del Regimiento número 3.

—También se acercó al Sagrado Banquete en la mencionada capilla el simpático niño Raul Díaz García, hijo del conocido comisionista don José Vicente Díaz Dolderos.

A los felices niños y a sus padres les enviamos nuestra más cordial enhorabuena.

—También en la capilla de la Auseva, recibió la Primera Comunión el pasado domingo el niño Rafael Sánchez Alvarez, hijo de nuestro estimado amigo don Rafael Sánchez Alzueta, maestro de la Fundación de "La Amistad".

Tanto al comulgante como a sus padres les enviamos nuestra efusiva enhorabuena.

Guisantes ULECIA

EN EL AYUNTAMIENTO

En la sesión extraordinaria de ayer se nombró interventor de fondos a don Armando G. Mendoza, y en la reunión ordinaria se celebró la segunda votación para el nombramiento de alcalde

NUEVO INTERVENTOR

A las cinco y media de la tarde, comenzó ayer la sesión extraordinaria convocada exclusivamente para la elección de Interventor de Fondos municipales.

Antes de empezar la votación, el señor Oliveira pide que se reúnan breves instantes los concejales para ver si se consigue que la persona que ha de desempeñar el cargo lo sea por la unanimidad de la Corporación, ya que no se trata de un cargo político.

Así se acuerda, y una vez reanudada la sesión se elige al candidato don Armando García Mendoza, al cual votaron treinta señores concejales.

LA SESION ORDINARIA

A continuación se celebró la sesión ordinaria.

El Secretario comienza por dar cuenta de las comunicaciones recibidas. Una carta del Subsecretario de Instrucción pública agradeciendo a la Corporación el telegrama de agradecimiento. Otra de don Melquíades Alvarez, en la que adjunta una carta del ministro de Instrucción señor Villalobos participándole que el Gobierno aprobó el proyecto de Ley concediendo la subvención al Ayuntamiento.

Otra del señor Muñoz de Diego, acompañando otra carta del mismo señor Villalobos en la que éste promete atender los deseos de dicho diputado para elevar de categoría la Escuela de Música.

Una comunicación de la Cámara de Comercio pidiendo que no se acepte el arriendo de locales en casas particulares para la Casa de Correos, sino que aprovechando la próxima venida del Inspector se pida que éste traiga amplias facultades para iniciar un nuevo proyecto.

Después de intervenir en este asunto algunos señores concejales, pasa el asunto a la Comisión correspondiente para que ésta proponga lo que más convenga a la Corporación.

También queda sobre la mesa una comunicación del director del Vasco-Asturiense relacionada con el puerto de San Esteban para que los concejales en la próxima sesión decidan sobre las peticiones que en ella se formulan.

Otra comunicación que envía la Sociedad "Hijos de Oviedo" pidiendo se perpetúe de alguna manera la histórica fecha de 20 de Mayo de 1908 en que fué constituida la gran Junta del Principado de Asturias.

Se acuerda que la Comisión estudie este asunto.

ORDEN DEL DIA

A continuación se entra en el orden del día, y entre los acuerdos mas destacados figura el de aprobación de las valoraciones de los solares comprendidos en la nueva calle de Víctor Chávarri, acordándose que por espacio de diez años se condonen los impuestos de solares a los propietarios de los mismos.

SOBRE EL TRANSPORTE DE CARNES A MADRID

Al dar cuenta de una petición de los industriales que transportan carnes muertas a Madrid, y en la que piden se deje sin efecto el cobro del impuesto del Matadero a la estación, puesto que actualmente lo hacen ellos por carretera, se promueve un amplio debate, en el que intervinieron los señores Calzón y Buyla, en el sentido de que no puede tomarse acuerdo en ese sentido sino procediendo a una tramitación oficial; y los señores Landeta, Laredo y el Secretario de la Corporación, que opinan que no hay modificación de tarifas, sino de servicios.

Este asunto pasa a Informe, por último, del Interventor.

OTRO RECURSO QUE SE PIERDE

Se lee una comunicación del Tribunal Económico Administrativo en el que se da la razón al industrial de Trubia, señor Zuazua, considerando que no tiene derecho el Municipio a cobrarle el impuesto de degüello ni de inspección sanitaria. El informe del abogado consistorial es de opinión que se recurra contra la segunda parte de esta sentencia.

El señor Calzón hace constar los innumerables pleitos que el Ayuntamiento lleva perdiendo, y lamenta que muchos de ellos lo sean porque no comparecen las representaciones del Ayuntamiento en el acto de los juicios.

El Secretario, como abogado consistorial, contesta diciendo que él concurre cuando el Ayuntamiento le manda, pero se da el caso de que muchas veces ni él llegan los informes que tratan de asuntos de reclamaciones.

El señor Vallina, dice que cuando se inició la reclamación de este industrial él presentó un escrito en el que se daba la razón al interesado y por lo tanto ahora vota en contra de que se recurra contra la sentencia.

Se acuerda que quede el asunto sobre la mesa.

EL PAVIMENTO DE LA CALLE PALACIO VALDES

Se aprueba la liquidación de contribuciones especiales para la pavimentación de la calle de Palacio Valdés, que suma 26.500 pesetas.

LA VOTACION PARA PROVEER LA ALCALDIA

Después de dar lectura a una contestación del ministro, respecto al número de concejales que deben de estar presentes a la hora de votar, comienza la segunda votación para la designación de nuevo Alcalde.

El resultado es el siguiente: 15 papeletas en blanco por 13 a favor de don Bonifacio Martín.

El señor Calzón dice que después del resultado de esta votación, quiere conocer la verdadera opinión de las minorías.

Reconoce en el señor Martín buenas dotes para el desempeño de la Alcaldía, pero entiende que el Alcalde no puede tener significación política sino que debe de ser un Alcalde que represente a todos.

Por eso brinda a los que han votado al señor Martín la idea de convocar una reunión para que de ella saiga el candidato que cuente con la confianza de todos, mucho más necesario ahora por la situación en que se encuentra el Ayuntamiento.

El señor Martín contesta agradeciendo los elogios personales que le hizo el señor Calzón y dice que él en su ideología está donde estuvo siempre y estará, y que si obtuviese un voto más en blanco que a favor él renunciaría a ser Alcalde, pues entiende que las papeletas en blanco representan votos en contra.

Añade que hace esta afirmación de un modo personal, pero que no le hará cambiar su minoría.

El señor Oliveira, en nombre de la minoría socialista, dice que no sabe de política sino que el señor Calzón en los tiempos de la coalición iba de acuerdo con los socialistas, y ahora le asusta la lucha de clases, ya que es el único defecto que atribuye al señor Martín para obtener los votos de los que hoy votan en blanco.

Entiende que el Alcalde no puede ser ni socialista ni republicano, sino Alcalde de la ciudad y presidente de la Corporación, en la cual hay distintas tendencias políticas.

Los socialistas—dice—votamos hoy al señor Martín porque le consideramos con facultades para ese cargo.

El señor San Martín dice que le vota porque está convencido de que reúne las cualidades que se precisan para desempeñar ese cargo. Y lo mismo opina don Sotero Pérez, que añade que habla en sentido personal.

El señor Martín dice que si la Corporación lo desea, él convocará una reunión de minorías a la cual no asistirá para que resuelvan lo que estimen más conveniente a fin de traer un criterio a la próxima sesión.

RUEGOS Y PREGUNTAS

Se entra en el periodo de ruegos y preguntas, y el señor Prado Pevina ruega que los propietarios construyan las aceras en el paseo de Santa Clara.

El señor Calzón pide que se lleven al acta literalmente las cartas que envió la Dirección de la Popular Ovatese.

Y después de otros ruegos de menor interés se levantó la sesión.

Jabon Zotal

Medicinal y de tocador. Hermosea el cutis.

Los amigos de lo ajeno Roban en el Café del Pasaje

Cómo, cuándo y de qué manera, está por averiguar. El agente de Investigación don Isidoro del Pozo, que se personó en el Café Pasaje, ha deducido que el ladrón o ladrones durmieron dentro del establecimiento, y que, cometida la fechoría, saltaron por una ventana.

La hija del dueño, cuando entró por la mañana, observó que allí había ocurrido algo anormal y, en efecto, díose cuenta de que una cajita en la que guardaban el dinero de la venta, había desaparecido.

Los fondos existentes serían unas seiscientas a setecientas pesetas.

Por falta de espacio nos vemos obligados a aplazar hasta mañana la publicación de una interesante carta del señor Estévez, relacionada con la Federación Agrícola Asturiana.